ΣΥΝΕΝΤΕΥΞΗ ΤΟΥ κ. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ ΜΕΤΑ ΤΗ ΜΕΓΑΛΕΙΩΔΗ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΤΩΝ ΠΑΤΡΩΝ

# Ἡ σοσιαλιστικὴ Εὐρώπη θὰ βοηθήσει κυβέρνηση ΠΑΣΟΚ

Μετὰ τὴν πρωτοφανῆ συγκέντρωση τῶν Πατρῶν ὁ πρόεδρος τοῦ ΠΑΣΟΚ κ. Παπανδρέου ἔδωσε συνέντευξη πρὸς τοὺς ἀπεσταλμένους τῶν ἀθηναϊκῶν ἐφημερίδων καὶ τοὺς ξένους δημοσιογράφους. Στὴν ἀρχὴ τῆς συνεντεύξεως του ὁ κ. Παπανδρέου τόνισε:

«Βρίσκομαι σὲ ἀμηχανία, γιατὶ στὶς τελευταῖες λαϊκὲς συγκεντρώσεις στὶς ὁποῖες μίλησα, σᾶς εἶπα ὅτι ἤμουνα βαθύτατα συγκινημένος ἀπὸ τὸ μεγάλο πλῆθος καὶ τὸ μεγάλο πάθος, ὅπως συνήθιζε νὰ λέει ὁ Γεώργιος Παπανδρέου. Ἡ σημερινὴ συγκέντρωση ἔχει, νομίζω, μερικὲς ἰδιοτυπίες. Εἶναι ἡ δεύτερη συγκέντρωση ποὺ κάνουμε στὴν Πάτρα, σὲ λιγότερο ἀπὸ ἕνα χρόνο, καὶ θὰ ἔλεγε κανεὶς ὅτι, ἐπὶ τέλους, τοὺς ἔχουμε κουράσει λίγο μὲ συγκεντρώσεις! Ὅμως, πράγματι, αὐτὴ ἡ συγκέντρωση εἶναι πρωτοφανὴς στὴν ἱστορία τῆς Πάτρας, καὶ συμπεριλαμβάνω ἀκόμα καὶ τὶς συγκεντρώσεις τοῦ '64 καὶ τοῦ '65.

» Ὕστερα, ἦταν τὸ συνεχὲς πάθος, ἡ συμμετοχὴ τοῦ λαοῦ — δὲν ἦταν παρατηρητὲς ὅσοι ἦταν ἐκεῖ, ἦταν ἐνεργὰ ἄτομα, καὶ μάλιστα σὲ σημεῖο ποὺ ἦταν πολὺ δύσκολο, ἐγὼ νὰ μιλῶ καὶ ἐκεῖνοι νὰ ἀκοῦν. Γινόταν καὶ τὸ ἀντίθετο. Ἐκεῖνοι μιλοῦσαν καὶ γὼ ἄκουγα. Καὶ πολλὲς φορές, ὅπως ξέρετε, διέκοπτα τὴν ὁμιλία μου γιὰ νὰ ἀνταποκριθῶ στὰ συνθήματά τους.

» Προσωπικά, αἰσθάνομαι συγκίνηση γιατὶ ἐδῶ εἶναι οἱ πηγές, ὄχι μόνον οἱ οἰκογενειακές, ἀλλὰ καὶ οἱ πολιτικές μου. Ἀπὸ ἐδῶ ξεκίνησα τὸ '64 καί, βέβαια, τὸ περιεχόμενο τῶν λόγων μου καὶ τῶν ἄρθρων μου ἦταν διαφορετικό, ἀλλὰ τὸ ὅραμα μιᾶς ἄλλης Ἑλλάδας ὑπῆρχε.

» Καὶ αἰσθάνομαι πράγματι πὼς στὸν τόπο αὐτό, σήμερα βλέπω τὴ δικαίωση ἀγώνων μακρόχρονων, δικῶν μου καὶ τῶν συναδέλφων μου. Πιστεύω εἰλικρινά, ὅτι ἡ ἐκλογικὴ μάχη ἔχει κριθεῖ.

» Ὑπάρχουν δύο τρόποι νὰ μιλήσει κανεὶς γιὰ τὸ ἐκλογικὸ ἀποτέλεσμα. Ὁ ἕνας εἶναι νὰ κοιτάξει νομὸ μὲ νομό, ποιοὶ εἶναι οἱ ὑποψήφιοι τῶν κομμάτων καὶ νὰ κάνει λογαριασμούς. Ὅταν κάνει κανεὶς κάτι τέτοιο, ὄντας προσεκτικός, λέει ναί, τὸ ΠΑΣΟΚ ἔρχεται πρῶτο κόμμα, ἀλλὰ δὲν ξέρω μὲ τί ποσοστό, μὲ τί ἀπόσταση ἀπὸ τὸ ἑπόμενο κόμμα, καὶ δὲν ξέρουμε ἂν θὰ ἔχει αὐτοδύναμη πλειοψηφία.

» Ἐγὼ τουλάχιστον, τώρα, εἶμαι βέβαιος ὅτι αὐτὴ ἡ τεχνικὴ τῆς καταμέτρησης τῶν σχετικῶν δυνάμεων τῶν κομμάτων, πρέπει νὰ πάει στὴν πάντα, γιατὶ βρισκόμαστε μπροστὸ σὲ ἕνα ἱστορικὸ φαινόμενο μεγάλης σημασίας. Πρόκειται γιὰ ἕνα λαϊκὸ ρεῦμα, ποὺ πραγματικὰ εἶναι πρωτοφανές. Εἶναι εἰρηνικό, εἶναι δημοκρατικό, εἶναι ὅμως τοποθετημένο στὴν ἀλλαγή. Πιστεύω πὼς πρόκειται γιὰ καταρράκτη, θὰ πῶ αὐτὴ τὴ φορά, ἐπειδὴ ὁ κ. Ράλλης λέει ὅτι ἡ χιονοστιβάδα εἶναι καταστρεπτική. Ὁ καταρράκτης ὅμως δὲν εἶναι, γιατὶ δημιουργεῖ... ἠλεκτρικό, εἶναι δημιουργικός. Λοιπόν, αὐτὸ εἶναι τὸ μήνυμά μου πρὸς τὸν κ. Ράλλη.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Μήπως τὸ ξεκίνημά σας ἀπὸ δῶ ποὺ εἶναι «φίλιο ἔδαφος», ἐμποδίζει νὰ δοῦμε τὴν ἀντεπίθεση τῆς Δεξιᾶς καὶ τί μπορεῖ νὰ σημαίνει αὐτὴ τώρα, στὴν τελικὴ εὐθεία τῆς ἀναμέτρησης;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Νομίζω ὅτι ἡ ἀντεπίθεση τῆς Δεξιᾶς εἶναι καταδικασμένη νὰ πέσει στὸ κενό. Ὅπως ξέρετε, στὴν «ΕΞΟΡΜΗΣΗ» δημοσιεύσαμε — καὶ μοῦ ἔκανε ἐντύπωση ὅτι ὁρισμένες ἐφημερίδες δὲν τὸ σχολίασαν αὐτὸ καθόλου — τὴν πρόταση τοῦ κ. Κανελλόπουλου, Ὑπουργοῦ Γεωργίας, πρὸς τὸν κ. Ράλλη, γιὰ τὴν ἐκλογικὴ τακτικὴ τῆς Ν.Δ. Ἂν τὸ διαβάσει κανεὶς μὲ κάποια προσοχή, θὰ δεῖ ὅτι πράγματι, τὰ πρῶτα στάδια τὰ ὁποῖα ἔχουν διανυθεῖ, ἀκολουθοῦν αὐτὸ τὸ περίγραμμα, ὅπως ἦταν ἡ ἀντιπροεδρία τοῦ κ. Ἀβέρωφ, τὸ πλησίασμα στὴν Ε.Π., κλπ. Ἡ προσπάθεια τῆς Ν.Δ., ἐπειδὴ πραγματικὰ τὸ ἔργο ποὺ ἔχει νὰ ἐπιδείξει εἶναι ἀρνητικὸ γιὰ τὸ λαὸ μας, εἶναι νὰ ἀποδώσει στὸ ΠΑΣΟΚ προθέσεις ποὺ δὲν ἔχει. Καὶ ἐπιδίδεται, πραγματικά, σὲ μιὰ ψευδὴ κινδυνολογία — αὐτὸ «ντοκουμεντάρεται» πιὰ καὶ ἀπὸ τὸ ἀνακαλυφθὲν κείμενο, ποὺ βλέπει κανεὶς ὅτι... «γιὰ νὰ χτυπήσεις τὸ ΠΑΣΟΚ πρέπει νὰ πεὶς ὅτι... θὰ ὁδηγήσει σὲ πόλεμο, ... ὅτι θὰ πάρει τὸ γαϊδούρι τοῦ χωριάτη...», ὅτι θὰ κάνει τοῦτο καὶ κεῖνο. Μοῦ κάνει ἐντύπωση, πραγματικά, γιὰ τὸ δημοκρατικὸ ἦθος αὐτῶν τῶν πολιτικῶν ποὺ πέφτουν σ' αὐτὸ τὸ χαμηλὸ ἐπίπεδο. Ἀλλὰ ὀφείλω νὰ ὁμολογήσω ὅτι δὲν πιστεύω ὅτι ἔχει καμμιὰ ἀπήχηση. Γιατὶ μπορεῖς νὰ κοροϊδέψεις τὸ λαὸ γιὰ πολλὰ χρόνια, ἀλλὰ ὄχι γιὰ πάντα. Ἦρθε ἡ ὥρα ποὺ τελείωσαν οἱ κοροϊδίες. Ἡ ἀντεπίθεση τῆς Δεξιᾶς ἔχει κι αὐτὸ τὸ καθημερινὸ θέαμα στὴν τηλεόραση, ἐγκαινίων, θεμελιώσεων, ἐπιταγῶν, παροχῶν. Νομίζω «μωραίνει Κύριος ὃν βούλεται ἀπολέσαι». Διότι θὰ ἔπρεπε νὰ ξέρουν ὅτι μ' αὐτὰ τὰ «τερτίπια» καταδικάζουν τὸν ἑαυτό τους ὄχι ἁπλῶς σὲ ἧττα, ἀλλὰ σὲ συντριπτικὴ ἧττα. Χαίρω ποὺ δὲν ἔχουν μυαλό. Θὰ ἔλεγα ὅτι θὰ ἦταν πολὺ χρήσιμο, ὁ κ. Ράλλης νὰ ἐμφανισθεῖ στὴν τηλεόραση πολλὲς φορὲς περισσότερο ἀπὸ μένα...

ΕΡΩΤΗΣΗ: Εἴπατε γιὰ πολιτικὴ «καμένης γῆς». Ἂν συνεχιστεῖ ἔτσι, ποὺ πᾶμε;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Δὲν μπορῶ νὰ ἀποκρύψω ἀπὸ σᾶς ὅτι, πράγματι, αὐτὴ ἡ πολιτικὴ τῶν ἀπρογραμμάτιστων καὶ ἀσύνδετων παροχῶν δὲν ἐντάσσεται σὲ κάποιο πρόγραμμα — αὐτὸ ἐννοῶ μὲ τὸ ἀπρογραμμάτιστο. Αὐτὲς οἱ σπασμωδικὲς κινήσεις, γιγαντώνουν τὸ οἰκονομικὸ ἀδιέξοδο, στὸ ὁποῖο ἤδη εἶχε ὁδηγήσει ἡ πολιτικὴ τῆς Ν.Δ. Ὅταν λέω ὅτι ὁ δημόσιος τομέας ἔχει ἔλλειμμα 300 δισεκατομμύρια, μπορεῖ νὰ τὸ ἀμφισβητήσετε καὶ νὰ πεῖτε, δὲν εἶναι 300, εἶναι 260. Δὲν ἐνδιαφέρει αὐτό, εἶναι ἡ τάξη μεγέθους ποὺ ἐνδιαφέρει. Εἶναι ἕνα τεράστιο ἔλλειμμα. Τὸ ὑπουργεῖο Οἰκονομικῶν ἔχει παύσει νὰ δίνει στοιχεῖα γιὰ τὴν πορεία τοῦ προϋπολογισμοῦ στὴν Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος. Ὁποιος κομματάρχης, ὁποιος βουλευτής, μπορεῖ νὰ φανταστεῖ κάτι ποὺ μπορεῖ νὰ δώσει ἄμεσα ἢ νὰ γίνει μιὰ ἐξαγγελία, τὸ κάνει γιατὶ οἱ θεμελιώσεις, δόξα τῷ Θεῷ, —εἶναι εὔκολες. Μπορεῖς νὰ κάνεις χιλιάδες θεμελιώσεις, τὰ ἐγκαίνια εἶναι δυσκολότερα...

» Νομίζω ὅτι πράγματι ὑπάρχει μιὰ ἀνευθυνότητα ποὺ σπάνια τὴν ἔχει ζήσει ὁ τόπος. Ἐξαιρῶ πάντοτε τὴν 7χρονη δικτατορία. Μιλῶ γιὰ δημοκρατικὲς κοινοβουλευτικὲς κυβερνήσεις — δὲν μ' ἀρέσει νὰ συγκρίνω τίποτε κοινοβουλευτικὸ μὲ τὰ 7 χρόνια τῆς δικτατορίας, αὐτὸ δὲν μᾶς πάει. Ἀλλὰ εἶναι σπάνιο νὰ δεῖ κανεὶς τέτοια ἔλλειψη γραμμῆς. Δὲν ἔχουν συλλάβει κἂν τὸ νόημα τῆς οἰκονομικῆς πορείας καὶ ἔχουν τοὺς νέους οἰκονομολόγους, ὅπως εἶναι ὁ κ. Ἔβερτ, ὁ κ. Παλαιοκρασσᾶς — ὑπάρχουν κι ἄλλοι, οἱ ὁποῖοι ὑποτίθεται ὅτι ἔχουν ἐνστερνισθεῖ αὐτὸν τὸν ριζοσπαστικὸ φιλελευθερισμό. Εἶναι οἱ μονταριστὲς στὴν Ἑλλάδα, εἶναι τὸ νέο κλίμα, ἡ νέα γενιὰ τῆς Δεξιᾶς. Ἂν αὐτὴ εἶναι ἡ νέα γενιὰ τῆς Δεξιᾶς, τὸ γρηγορότερο ποὺ θὰ φύγουν, τὸ καλύτερο γιὰ τὸν τόπο! Γιατί, πράγματι, αὐτοὶ οἱ νέοι ἔχουν τεράστια εὐθύνη ὄχι μόνο στὴ διαχείριση τοῦ δημοσίου πλούτου, ἀλλὰ καὶ τὴν ψευδολογία στὴν ὁποία ἐπιδίδονται ἀναιδέστατα. Δὲν ξέρω ἂν εἴδατε τὴ διαμάχη Ἀγγ. Ἀγγελόπουλου καὶ Παλαιοκρασσᾶ! Δὲν μπορεῖ ὑπουργὸς Συντονισμοῦ, εἴτε νέος εἴτε μεγάλος, νὰ ψεύδεται κατ' αὐτὸ τὸν τρόπο. Καὶ βέβαια ὁ Ἀγγελόπουλος τοῦ βρῆκε μιὰ σειρὰ ἀπὸ ψεύδη, τὰ ὁποῖα καὶ κατήγγειλε.

Τί εἴδους κυβέρνηση εἶναι αὐτή; Τί εἴδους ἦθος δημοκρατικὸ ἔχουν; Καὶ πὼς ζητοῦν τὴν ψῆφο τοῦ λαοῦ γιὰ νὰ συνεχίσουν αὐτὴ τὴν πορεία, ποὺ τώρα τὴ λέμε ἐμεῖς, τουλάχιστον, πορεία «καμένης γῆς», πολιτικὴ «καμένης γῆς»;

» Αὐτὸ σημαίνει ὅτι τὸ πρῶτο ἔργο ποὺ ἔχει νὰ κάνει τὸ ΠΑΣΟΚ σὰν κυβέρνηση, εἶναι ἀπολογιστικό. Θὰ πρέπει νὰ κάνουμε ἕναν ἀπολογισμό, τοῦ τί παραλαμβάνουμε. Ὁ ἀπολογισμὸς αὐτὸς θὰ ἔχει πολλὰ σημαντικὰ καὶ πιστεύω ἐκπληκτικὰ ἀποτελέσματα.

» Ὅταν εἶπα γιὰ τὸ χειρισμὸ τοῦ συναλλαγματικοῦ ἀποθέματος — εἶπα ἐγὼ 350 καὶ εἶπε ὁ κ. Ζολώτας 200 — οἱ πληροφορίες μου εἶναι ὅτι θὰ κινηθοῦμε πιὸ κοντὰ στὸ 500 μὲ 600. Ἂν πάρετε ἀπὸ τὰ ντοκουμέντα τῆς Διεθνοῦς Τραπέζας, τὸ ποσοστὸ ποὺ κρατοῦσανε τὸν τελευταῖο χρόνο σὲ δολλάρια οἱ ἄλλες χῶρες τοῦ ΟΟΣΑ, εἴτε, ἂς ποῦμε, τῆς Κοινῆς Ἀγορᾶς, ἐκυμαίνετο ἀνάμεσα στὸ 40ο)ο καὶ τὸ 50ο)ο γιὰ τὶς ἄλλες χῶρες. Στὴν Ἑλλάδα εἴχαμε 8ο)ο σὲ δολλάρια.

Χρειάζεται νὰ ἔχει κανεὶς μυαλὸ πάνω ἀπὸ τὸ μυαλὸ τοῦ κοινοῦ πολίτη γιὰ νὰ ξέρει ὅτι δὲν βάζεις ὅλα σου τὰ αὐγὰ — ὅπως λένε — σὲ ἕνα καλάθι; Καὶ τὸ δολλάριο τόσο πιὰ τὸ εἶχαν καταργήσει ἀπὸ τὴ σκέψη τους, ποὺ παραλίγο νὰ ἔχουν μηδὲν δολλάρια; Καὶ ἡ ὅλη ἐπιχείρηση ἀλλαγῆς τοῦ συσχετισμοῦ αὐτοῦ κόστισε πάρα πολλὰ λεφτά. Ἡ εὐθύνη εἶναι τεράστια. Ἐδῶ διώκουμε πολίτες οἱ ὁποῖοι βλάπτουν τὴ δημόσια περιουσία σὲ μικρὸ βαθμό. Ποιὸς ἔχει τὸ δικαίωμα νὰ πετάει 300, 400, 500 ἑκατομμύρια δολλάρια, ὅταν πασχίζουμε νὰ δανειστοῦμε 400 ἑκατομμύρια μὲ ὅρους ποὺ θίγουν τὴν οἰκονομική μας ἀξιοπρέπεια;

» Αὐτά, εἶναι τελικὰ εὐθύνη τῆς κυβέρνησης. Δὲν μπορεῖ νὰ εἶναι εὐθύνη τῆς Τραπέζης τῆς Ἑλλάδος. Εἶναι πολιτικὴ ἡ εὐθύνη. Νομίζω ὅτι σπάνια ἔχουμε ζήσει μὲ μεγαλύτερη ἀνευθυνότητα, προχειρότητα καὶ κομματικὴ εὔνοια, ρουσφετολογία, σὲ τέτοια κλίμακα. Θὰ ἔλεγε κανεὶς περίπου, πὼς διαχειρίζονται τὴν περιουσία τοῦ δημοσίου καὶ τὴν ἑλληνικὴ οἰκονομία, σὰν νὰ ἦταν... ξένη χώρα, ὄχι δική τους.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Νομίζετε ὅτι τὰ προβλήματα ποὺ ἔχουν σχέση μὲ τὴ διεξαγωγὴ τοῦ ἐκλογικοῦ ἀγώνα θὰ λυθοῦν κατὰ τρόπο ὁ ὁποῖος θὰ ἱκανοποιεῖ τὸ ΠΑΣΟΚ;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Ἀπ' ὅ,τι μπορῶ νὰ πῶ τώρα ὅτι γνωρίζω, καὶ αὐτὸ μπορεῖ νὰ ἀλλάξει, γιατὶ τὴν Τρίτη θὰ δῶ τὸν πρωθυπουργὸ (δὲν μὲ εἰδοποίησε ὁ ἴδιος, τὸ διάβασα στὴν ἐφημερίδα), πιστεύω ὅτι θὰ ὑπάρξουν 3 τηλεοπτικὲς καλύψεις συγκεντρώσεων. Φυσικὸ εἶναι ἐμεῖς νὰ θέλουμε νὰ καλυφθοῦν περισσότερες, μᾶς συμφέρει, γιατὶ οἱ δικές μας λαϊκὲς συγκεντρώσεις εἶναι πράγματι καταλυτικές. Φαίνεται ὅμως ὅτι εἶναι ἀπόφαση νὰ μὴν περάσουν τὶς τρεῖς, ἐκτὸς ἂν ἀλλάξει στὸ μεταξύ. Ἐλπίζω σὲ 3 12λεπτα. Κατὰ τὰ ἄλλα, ἔχω πεῖ ὅτι εὐχαρίστως ἀποδέχομαι συνέντευξη Τύπου, ἂν κάνει ὁ κ. Ράλλης νὰ κάνω κι ἐγώ, ἀλλὰ μὲ ἐκπροσώπους ὅλων τῶν ἐφημερίδων. Ὄχι μὲ δική μας ἐπιλογὴ δημοσιογράφων. Ὅλες οἱ ἐφημερίδες παροῦσες, ὅσο χρόνο κι ἂν πάρει ἡ συνέντευξη. Ἐὰν αὐτὸ συμβεῖ, καὶ ἂν στὶς θέσεις τῶν ὑπουργῶν ποὺ θὰ φύγουν, μποῦν ἄνθρωποι ποὺ ἔχουν σὲ κάποιο μέτρο τὴν ἐμπιστοσύνη τῆς ἀντιπολίτευσης, πιστεύω ὅτι, μὲ πάντοτε διαφωνία στὴν ἔκταση τῆς τηλεοπτικῆς κάλυψης, ὁ ἀγώνας θὰ ἔχει κάποιο χαρακτῆρα ἀνεκτῆς, ἂς ποῦμε, ἰσότητας.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Ἔχει τεθεῖ θέμα τηλεοπτικῆς «μονομαχίας» δικῆς σας μὲ τὸν κ. πρωθυπουργό;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Ὄχι, δὲν ἔχει [illegible] ἀπὸ στὸν Τύπο ἔχει τεθεῖ. Ἂν μὲ ἐρωτᾶτε τὴ γνώμη μου, εὐχαρίστως. Ἀλλὰ δὲν τὸ ἔχω προτείνει ἐγὼ ὁ ἴδιος.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Γράφτηκε ὅτι ἐνδεχομένως ἀπὸ τὶς ρυθμίσεις αὐτὲς θὰ ἐξαιρεθεῖ ἡ ΥΕΝΕΔ καὶ οἱ ρυθμίσεις θὰ ἀφοροῦν μόνο τὴν ΕΡΤ.

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Δὲν γνωρίζω, ἀλλὰ θὰ εἶναι σκάνδαλο ἂν εἶναι ἔτσι. Εἶναι ἄλλη χώρα ἡ ΥΕΝΕΔ;

ΕΡΩΤΗΣΗ: Ἐσεῖς θίξατε τὸ θέμα τῆς ΥΕΝΕΔ;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Ὄχι, δὲν τὸ ἔθιξα. Μίλησα γιὰ τηλεοπτικὴ κάλυψη, ἐθνικὸ δίκτυο. Καθῆκον καὶ τῆς ΥΕΝΕΔ εἶναι νὰ δώσει ἐντολὲς γιὰ τὰ ἴδια ποὺ θὰ μεταδώσει ἡ ΕΡΤ. Δὲν μπορεῖ νὰ εἶναι δύο ξεχωριστὲς παρουσιάσεις. Πρέπει νὰ πῶ καὶ τοῦτο: Ὅταν μίλησα μὲ τὸν πρωθυπουργὸ καὶ διαμαρτυρήθηκα γιὰ τὰ «βιβλιάρια ἀπόρων κορασίδων», μοῦ εἶπε ὅτι τελείωσαν τὰ ἐγκαίνια καὶ οἱ θεμελιώσεις. Ἀλλὰ ὁποτε ἀνοίγω ἔκτοτε τὴν τηλεόραση, πάλι κάτι ἐγκαίνια, κάτι θεμελιώσεις!..

ΕΡΩΤΗΣΗ: Σ' ἕνα σημεῖο τῆς ὁμιλίας σας ἀναφέρεσθε στὴν ὑποστήριξη τὴν ὁποία πιστεύετε ὅτι θὰ σᾶς δώσει ἡ Εὐρώπη. Μάλιστα, ἐπισημαίνετε τὴ νίκη τοῦ Μιττεράν. Θὰ ἔχετε μιὰ παράλληλη πολιτικὴ στὸν ἐξωτερικὸ ἢ ἐσωτερικὸ τομέα;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Οὐδέποτε τὸ ΠΑΣΟΚ πρόκειται νὰ δεχθεῖ βοήθεια ἐὰν αὐτὸ συνεπάγεται ὁποιαδήποτε δέσμευση στὴν πολιτική του. Καί, ἂν σωστὰ ἔχω μετρήσει τὰ πράγματα, θὰ ὑπάρξει συμπαράσταση χωρὶς καμμιὰ δέσμευση. Δὲν κουβεντιάζω ποτὲ μὲ κανέναν, ὅμως, γιὰ συμπαράσταση. Ποτὲ νὰ [illegible] λάβουμε.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Ἡ διαφορά σας [illegible] στὴν ὑποστήριξη τοῦ ἀραβικοῦ ἔθνους ἔχει σχέση μὲ τὰ τελευταῖα γεγονότα;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Πιστεύω ὅτι τὸ ΠΑΣΟΚ στὸν ἀραβικὸ χῶρο θεωρεῖται σὰν ἕνα ἀπὸ τὰ εὐρωπαϊκὰ κόμματα ποὺ ἔχει τὴ μεγαλύτερη κατανόηση πάνω στὰ προβλήματα ποὺ ἀντιμετωπίζει ὁ ἀραβικὸς κόσμος, τὸ ἀραβικὸ ἔθνος. Καὶ μπορῶ νὰ πῶ ὅτι αὐτὸ ἰσχύει περίπου γιὰ ὅλα τὰ καθεστῶτα, τόσο τὰ συντηρητικὰ ὅσο καὶ τὰ προοδευτικά. Πιστεύω ταυτόχρονα, ὅτι ἡ Γαλλία τοῦ Μιττεράν, ἀλλὰ πέραν καὶ τῆς Γαλλίας τοῦ Μιττεράν, θὰ μπορεῖ μιὰ κυβέρνηση τοῦ ΠΑΣΟΚ νὰ ἀναμένει συμπαράσταση ἀπὸ φίλιες δυνάμεις, προοδευτικές, σοσιαλιστικὲς δυνάμεις. Καὶ εἶναι σημαντικὴ αὐτή, κυρίως σὲ ὅ,τι ἀφορᾶ τὸν οἰκονομικὸ τομέα. Ἐκεῖνο ποὺ ἔχει μεγάλη σημασία, εἶναι αὐτό, γιατὶ παραλαμβάνουμε ἕναν πληθωρισμὸ τοῦ 25ο)ο, ἕνα ἔλλειμμα ἰσοζυγίου πληρωμῶν ποὺ πλησιάζει τὰ 2 δισ. δολλάρια, μιὰ ὑποτίμηση 5ψηφίων γιγαντιαίων διαστάσεων. Εἶναι ἀλήθεια ὅτι θὰ ὑπάρξει ἕνα μεταβατικὸ στάδιο, τὸ ὁποῖο μιὰ συμπαράσταση θὰ εἶναι πάρα πολὺ χρήσιμη.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Περιμένει τὸ ΠΑΣΟΚ, ὅταν θὰ γίνει κυβέρνηση, βοήθεια ἀμυντικὴ ἀπὸ τὴ Γαλλία;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Ναί, ὁπωσδήποτε αὐτὸ εἶναι σωστό, ἀλλὰ αὐτὸ πιστεύω, θὰ ἀποτελέσει σὲ ἕνα μέρος καὶ συνέχεια, δὲ θὰ εἶναι ἐντελῶς καινούριο. Πράγματι, ἡ Γαλλία εἶχε βοηθήσει τὴν Ἑλλάδα στὸν ἀμυντικὸ τομέα στὸ παρελθόν. Κι ἔχουμε κάθε λόγο νὰ πιστεύουμε ὅτι θὰ μᾶς βοηθήσει καὶ στὸ μέλλον. [illegible]

ΕΡΩΤΗΣΗ: Διαχέεται πάντοτε, σὲ προεκλογικὲς περιόδους, πὼς τὸ ξένο κεφάλαιο θὰ συμπεριφερθεῖ ἐχθρικά. Αὐτὴ τὴν ἐχθρότητα, τὴν περιμένετε, τὴ φοβᾶστε, καὶ πῶς θὰ τὴν ἀντιμετωπίσετε;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Τὸ μεγάλο κεφάλαιο — καὶ μιλῶ βεβαίως σὲ παγκόσμια κλίμακα — εἶναι ἀρνητικὸ γιὰ ἀλλαγή, γιὰ κάθε πορεία πρὸς τὸ σοσιαλισμό. Αὐτὸ ἴσχυσε καὶ γιὰ τὴ Γαλλία. Καὶ ἦταν ἕνα πάρα πολὺ σημαντικὸ πείραμα. Βεβαίως ἡ Γαλλία εἶναι ἰσχυρὴ χώρα, μεγάλη χώρα, ἀλλὰ μὴ ξεχνᾶμε, γι' αὐτὸ ἴσως καὶ ἡ ἀλλαγὴ νὰ εἶχε μεγαλύτερη σημασία στὴ Γαλλία. Εἶναι γεγονὸς ὅτι τὸ πρόγραμμα τοῦ Μιττεράν, σὲ ὅ,τι ἀφορᾶ τὴν ἐσωτερικὴ οἰκονομικὴ πολιτική, εἶναι ἐξ ἴσου αὐστηρὸ μὲ τὸ δικό μας, ἂν ὄχι καὶ σὲ μερικὰ σημεῖα αὐστηρότερο. Ξεπέρασαν τὰ προβλήματα. Δὲν λέω ὅτι θὰ εἶναι μιὰ συνέχεια. Ἀλλὰ ἡ ὑπονόμευση τοῦ γαλλικοῦ φράγκου δὲν ἀπέδωσε. Ἔχει πέσει τὸ φράγκο ὅπως ἔχουν πέσει ὅλα τὰ εὐρωπαϊκὰ νομίσματα ἀπέναντι στὸ δολλάριο. Καὶ ἀπαιτήθηκαν σημαντικὰ ποσὰ γιὰ νὰ στηριχθεῖ τὸ φράγκο. Καὶ ἐδῶ ἀκριβῶς εἶναι ποὺ λέω ὅτι ἀναμένω συμπαράσταση. Νὰ ξεπεράσουμε τὶς πρῶτες 100 μέρες μὲ συμπαράσταση.

» Σὲ ὅ,τι ἀφορᾶ τὸ ξένο κεφάλαιο, θα πρέπει να εννοήσει ὅτι ὑπάρχουν παραγωγικὲς επενδυτικὲς δυνατότητες στὴν Ελλάδα. Ἀλλὰ δὲν εἶναι ξέφραγο ἀμπέλι. Οἱ ἐπενδύσεις θὰ πρέπει νὰ ἐντάσσονται στὸ ἀναπτυξιακὸ πρόγραμμα τῆς χώρας, καὶ ἐπίσης, ὁ τελικὸς ἔλεγχος πρέπει νὰ εἶναι ἑλληνικός. Τὸ παγκόσμιο κεφάλαιο προσαρμόζεται ἐὰν θεωρεῖ πὼς δὲν ἔχει διέξοδο, καὶ αὐτὴ ἀκριβῶς εἶναι ἡ περίπτωση ἡ δική μας, ὅπως ἦταν καὶ ἡ περίπτωση τῆς Γαλλίας.

ΕΡΩΤΗΣΗ: Ἔχετε πεῖ ὅτι μὲ τὴν ἀνάληψη τῶν κυβερνητικῶν καθηκόντων, θὰ ὑπάρξει ριζικὴ καὶ ἀποφασιστικὴ ἀντιμετώπιση τοῦ θέματος τῆς ΕΟΚ, μὲ τὴ βοήθεια τοῦ λαοῦ. Θέλετε νὰ τὸ διευκρινίσετε περισσότερο;

Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Ἔχω πεῖ στὸ παρελθὸν καὶ τὸ ἐπαναλαμβάνω καὶ τώρα, ὅτι ἡ θέση ἡ δική μας ἦταν καὶ θὰ εἶναι τὸ δημοψήφισμα. Αὐτὸ τὸ εἴπαμε στὸ λαὸ τὸ '77 καὶ δὲν τὸ παίρνουμε πίσω. Γνωρίζουμε ὅμως ταυτόχρονα ὅτι, κατὰ τὸ Σύνταγμα, αὐτὴ τὴν προνομία τὴν ἔχει ἀποκλειστικὰ ὁ Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας. Καὶ θὰ μποροῦσε κανεὶς νὰ θέσει πολιτικὸ θέμα, ἀλλὰ ὄχι συνταγματικό. Συνταγματικά, ὁ Πρόεδρος εἶναι ὁ μόνος ποὺ ἔχει αὐτὴ τὴν προνομία. Δὲν μπορεῖς νὰ τὸ ἀμφισβητήσεις ἐφ' ὅσον λειτουργεῖς μέσα στὸ Σύνταγμα τοῦ '75. Εἴτε ἔχεις διαφωνίες μαζί του, εἴτε δὲν ἔχεις, αὐτὸ εἶναι τὸ Σύνταγμα πρὸς τὸ παρόν. Ἀναθεωρήσεις βεβαίως μποροῦν νὰ γίνουν, μὲ βάση τὶς διατάξεις τοῦ ἑλληνικοῦ Συντάγματος. Αὐτὸ σημαίνει, ὅτι μέσα στὰ πλαίσια αὐτά, τὰ ὁποῖα θὰ εἶναι δεδομένα, ἐὰν ὁ Πρόεδρος τῆς Δημοκρατίας — δὲν προεξοφλῶ — δὲν μᾶς δώσει τὸ δημοψήφισμα, θὰ πρέπει νὰ λειτουργήσει ἡ Κυβέρνηση τῆς Ἑλλάδας καὶ θὰ πρέπει νὰ καταστήσει σαφὲς στοὺς ἑταίρους, ὅτι δὲν δέχεται τὴν κακομεταχείριση ποὺ τῆς ἐπιφύλαξαν πρόσφατα. Δὲν ἔχει ἴσως ἐκτιμηθεῖ σωστὰ τὸ γεγονὸς ὅτι ἡ παροχὴ προνομιῶν στὰ τουρκικὰ ἀγροτικὰ προϊόντα — πολὺ πιὸ σημαντικῶν ἀπὸ τὰ προνόμια ποὺ δίνει ἡ ἔνταξη στὰ ἑλληνικὰ ἀγροτικὰ προϊόντα γιὰ τὴν 5ετία — ἀποτελεῖ παραβίαση τῆς ἱδρυτικῆς πράξεως τῆς ΕΟΚ. Αὐτὸ ἀποφασίστηκε τὸν Ἰούνη τοῦ 1980, ὅταν ἡ Ἑλλάδα ἦταν ἤδη ἐνταγμένη σὲ ὅ,τι ἀφορᾶ τὴν ἀπογραφὴ καὶ εἶχε περάσει καὶ ἀπὸ τὸ κοινοβούλιο. Ὁ δὲ κανονισμὸς 562 βγῆκε στὶς 20 Ἰανουαρίου 1981, μὲ τὴν Ἑλλάδα συμμετέχουσα. Διαμαρτυρήθηκε ἡ Ἑλλάδα, ἀλλὰ αὐτὸ εἶναι γιὰ τὴν τιμὴ τῶν ὅπλων. Ἐδῶ, δὲν μᾶς ἐνδιαφέρει ἂν διαμαρτύρεσαι ἢ ὄχι, ἀλλὰ ἂν πιστεύουν οἱ 9 ὅτι ἐννοεῖς νὰ προστατεύσεις τὰ συμφέροντά σου ἢ ὄχι. Ἐδῶ παραβιάστηκαν κανόνες Κοινοτικοί, ἀπὸ τὴ Γαλλία, Γερμανία, τὴν Ἰταλία... Δὲν μποροῦν νὰ ἀναμένουν λιγότερα ἀπὸ ἐμᾶς. Καὶ ἔχουμε πεῖ εὐθέως, τὸ ἔχω πεῖ ὁ ἴδιος, στὸν Χάφερκαμπ, ὅτι δὲν πρόκειται νὰ δεχθοῦμε κανόνες οἱ ὁποῖοι μπορεῖ νὰ ὑπονομεύσουν τὴν ἐθνική μας οἰκονομικὴ ἀνάπτυξη. Καθαρὲς κουβέντες. Καί, ἂν δὲν προσαρμοστοῦν, τότε θὰ δοῦμε ποῦ πάει αὐτὴ ἡ ὑπόθεση. Δὲν εἶναι τῆς στιγμῆς νὰ προβλέψουμε ὅλα τὰ δυνατὰ πρὸς τὸ μέλλον.

Τέλος, σὲ ἐρώτηση γιὰ τὶς ἐπιθέσεις τοῦ ΚΚΕ ἐναντίον τοῦ ΠΑΣΟΚ ὁ κ. Ἀ. Παπανδρέου ἀπάντησε:

«Λυποῦμαι γιὰ τὶς θέσεις ποὺ παίρνει τὸ ΚΚΕ, ἀλλὰ θὰ μείνω ἀταλάντευτος στὴ γραμμὴ ποὺ ἔχω χαράξει, ὅτι δὲν κάνω πολυμέτωπο ἀγώνα. Πιστεύω ὅτι ἂν ἔχουν τὴν ἐπιθυμία νὰ ἐπαναλάβουν λάθη, εἶναι δική τους δουλειά, ἀλλὰ ἔχω ταυτόχρονα τὴν ἐντύπωση, θέλω νὰ πῶ καὶ τὴ βεβαιότητα, ὅτι τὸ ΠΑΣΟΚ δὲν πρόκειται νὰ θιγεῖ ἀπὸ ἐπιθέσεις καὶ δὲν πρόκειται νὰ ἀπαντήσει σὲ ἐπιθέσεις. Στόχος ἀποκλειστικὸς δικός μας εἶναι ἡ Δεξιά, τῆς ὁποίας πρέπει νὰ τερματισθεῖ ἡ θητεία. Ποιὰ εἶναι ἱστορικὴ πραγματικότητα στὴν Ἑλλάδα; Ὅτι κυβερνιόμαστε ἀπὸ ἕνα κόμμα ἀπὸ τὸ 1932 καὶ ὕστερα, μὲ ἐξαιρέσεις ποὺ γνωρίζετε πολὺ καλά. Πράγματι, στὴν Ἑλλάδα, κόμμα-κράτος, ἴσον Δεξιά. Κάποτε πρέπει νὰ τερματισθεῖ αὐτὴ ἡ ἱστορία, καὶ πρέπει νὰ τερματισθεῖ τώρα, γιατὶ διακυβεύονται ὕψιστα συμφέροντα τοῦ ἔθνους καὶ τοῦ λαοῦ».

Πανηγυρισμοί γιὰ τὴν Ἀλλαγὴ ποὺ ἔρχεται...

## Τὸ ΠΑΣΟΚ πρωτοπόρο γιὰ τὴν ἀλλαγή

**Τὸ κείμενο τῆς ὁμιλίας τοῦ προέδρου τοῦ ΠΑΣΟΚ κ. Ἀνδρέα Παπανδρέου στὴν Πάτρα ἔχει ὡς ἑξῆς:**

«Λαὲ τῶν Πατρῶν

Λαὲ τῆς Ἀχαΐας

Εἶναι φυσικὸ νὰ ξεκινήσω τὴν τελευταία καὶ νικηφόρα φάση τοῦ ἀγώνα γιὰ τὴν ἐξουσία ἀπ' τὴν ἰδιαίτερη πατρίδα μου. Μὲ συνδέουν μὲ σᾶς τόσο οἱ οἰκογενειακὲς ὅσο καὶ οἱ πολιτικὲς καταβολές μου. Μοῦ εἶναι ἀδύνατο νὰ ξεχάσω ὅτι ἀπὸ ἐδῶ ξεκίνησα τὸ 1964 τὴν μακρινὴ καὶ δύσκολη πορεία ποὺ μᾶς ἔφερε σήμερα στὰ πρόθυρα τῆς ἐξουσίας. Μιὰ πορεία ποὺ στὶς 18 τοῦ Ὀκτώβρη θὰ φέρει τὸ ΠΑΣΟΚ αὐτοδύναμο στὴν Κυβέρνηση καὶ τὸν Λαὸ παντοδύναμο στὴν ἐξουσία.

Μοῦ εἶναι πραγματικὰ δύσκολο νὰ ἐκφράσω τὴν συγκίνησή μου γι' αὐτὴ τὴν πρωτοφανῆ — σὲ πλῆθος καὶ σὲ πάθος — συγκέντρωση. Στέλνει ἀπόψε ἡ Ἀχαΐα μήνυμα σὲ κάθε γωνιὰ τῆς πατρίδας μας, πὼς στὶς ἐκλογὲς ποὺ ἔρχονται Ο ΛΑΟΣ ΘΑ ΝΙΚΗΣΕΙ, πὼς Η ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ ΘΑ ΝΙΚΗΣΕΙ, πὼς μὲ τὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ. ΠΡΩΤΟΠΟΡΟ θὰ τεθοῦν τὰ θεμέλια τῆς πορείας πρὸς τὴν ΜΕΓΑΛΗ ΑΛΛΑΓΗ.

Σ' αὐτὴ τὴν καίρια ἀναμέτρηση τῶν δυνάμεων τῆς ΑΛΛΑΓΗΣ μὲ τὶς δυνάμεις τῆς ΣΥΝΤΗΡΗΣΗΣ καὶ τῆς ΑΝΤΙΔΡΑΣΗΣ — σ' αὐτὸ τὸ μεγάλο συναπάντημα τοῦ ΛΑΟΥ μὲ τὴν ΙΣΤΟΡΙΑ — δίνουν τὸ παρών:

— Οἱ ἀγωνιστὲς τῆς ΕΘΝΙΚΗΣ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗΣ,

— ὅσοι στρατεύτηκαν στοὺς δυὸ ΑΝΕΝΔΟΤΟΥΣ, κάτω ἀπὸ τὴν ἡγεσία τοῦ μεγάλου παιδιοῦ τῆς Ἀχαΐας, τοῦ Γεωργίου Παπανδρέου,

— καὶ οἱ ἡρωικοὶ ἀγωνιστὲς τῆς ΓΕΝΙΑΣ ΤΟΥ ΠΟΛΥΤΕΧΝΕΙΟΥ.

Δίνουμε τὸ παρὼν γιὰ νὰ χτίσουμε μιὰ Ἑλλάδα Νέα, μιὰ πατρίδα περήφανη καὶ ἀνεξάρτητη, μιὰ κοινωνία χωρὶς ἄγχος, καταπίεση καὶ ἐκμετάλλευση μιὰ κοινωνία μὲ κέντρο βάρους τὸν ἴδιο τὸν ΑΝΘΡΩΠΟ. Καὶ εἶναι αὐτὸς ὁ λόγος ποὺ τονίζουμε πὼς χωρὶς τὴν ΛΑΪΚΗ ΣΥΜΜΕΤΟΧΗ δὲν ὁλοκληρώνεται ἡ Δημοκρατία, πὼς δὲν νοεῖται Σοσιαλισμὸς χωρὶς σεβασμὸ στὶς ΑΝΘΡΩΠΙΝΕΣ ΑΞΙΕΣ.

Ἡ Δεξιὰ στὴν χώρα μας — ἐκφραστὴς πάντα τῶν συμφερόντων τοῦ κατεστημένου καὶ τῆς οἰκονομικῆς ὀλιγαρχίας — ποδοπάτησε τὶς ἀνθρώπινες ἀξίες καὶ δὲν δίστασε νὰ καταλύσει καὶ τοὺς δημοκρατικοὺς θεσμούς, ὅταν φαινόταν πὼς κινδύνευε τὸ μονοπώλιό της πάνω στὴν ἐξουσία.

Καὶ εἶναι γι' αὐτὸ πρῶτος καὶ κυρίαρχος στόχος τοῦ λαοῦ μας, στὶς ἐκλογὲς ποὺ ἔρχονται νὰ συντριβεῖ ἡ Δεξιὰ — νὰ ὁδηγηθεῖ στὸ περιθώριο τῆς ἱστορίας.

Γιὰ τὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ., ὁ ἀγώνας τῶν προοδευτικῶν καὶ δημοκρατικῶν δυνάμεων, ὁ ἀγώνας γιὰ τὴν ΑΛΛΑΓΗ, εἶναι μονομέτωπος — στοχεύει τὴν Δεξιά. Κι' ὅπως τονίσαμε, τὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ. δὲν παραγνωρίζει οὔτε ἀγνοεῖ τὸν ρόλο τῶν ἄλλων δημοκρατικῶν κομμάτων ποὺ συμμετέχουν στὸν ἀγώνα γιὰ τὴν ἀλλαγή. Ἀλλὰ ὑπενθυμίζουμε ἁπλά, πὼς στὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ. ἔλαχε ὁ κλῆρος νὰ ὁδηγήσει τὸ λαϊκὸ κίνημα στὴν ΝΙΚΗ καὶ τὴν ΑΛΛΑΓΗ.

### Ἡ πολιτικὴ τῆς Δεξιᾶς

Ἡ Δεξιὰ ἔχει ἁμαρτωλὸ παρελθὸν καὶ ἀνύπαρκτο μέλλον. Ἔχει ἤδη [illegible] ἡ ἱστορία [illegible] στὴ μνήμη τοῦ Λαοῦ μας [illegible] [illegible] 1966, [illegible] δικτατορία τῶν Ἀπριλιανῶν, τὸν διχασμὸ ἀνάμεσα σὲ πολίτες ἐθνικόφρονες καὶ μή, τὴν καταστρατήγηση τῶν ἀναφαίρετων δικαιωμάτων τοῦ πολίτη.

Γνωρίζει ὁ λαός μας τὶς συνέπειες τῆς πολιτικῆς τῆς ἐξάρτησης καὶ ὑποτέλειας ποὺ πάντα ἀκολούθησε ἡ ἡγεσία τῆς Δεξιᾶς. Ἡ τραγωδία τῆς Κύπρου βαρύνει ἱστορικὰ τὴν Δεξιά. Οἱ πολυποίκιλες «ρυθμίσεις» στὸν ἐναέριο χῶρο τοῦ Αἰγαίου — ὅλες σὲ ὄφελος τῶν τουρκικῶν ἐνόπλων δυνάμεων, βαρύνουν ἱστορικὰ τὴν Δεξιά. Ἡ ἐπάνοδος στὸ στρατιωτικὸ σκέλος τοῦ ΝΑΤΟ, στὰ πλαίσια μιᾶς συμφωνίας ποὺ θέτει σὲ ἀμφισβήτηση τὴν ἐπιχειρησιακὴ εὐθύνη τῆς πολεμικῆς ἀεροπορίας μας στὸν ἐναέριο χῶρο τοῦ Αἰγαίου, ἀποτελεῖ ἱστορικὴ εὐθύνη τῆς Δεξιᾶς.

Ζεῖ καθημερινὰ ὁ Λαός μας τὶς συνέπειες τῆς οἰκονομικῆς κρίσης στὴν ὁποία ὁδήγησε ἡ ἀντιλαϊκή, ἀντιφατική, σπασμωδικὴ καὶ ἀπρογραμμάτιστη «πολιτική» τῆς Δεξιᾶς. Πληθωρισμὸς διπλάσιος τοῦ μέσου ὅρου τῶν χωρῶν τῆς ΕΟΚ. Διευρυνόμενο, χρόνο μὲ χρόνο, ἔλλειμμα τοῦ ἰσοζυγίου πληρωμῶν. Πλήρης στασιμότητα τῶν παραγωγικῶν ἐπενδύσεων, δημοσίων καὶ ἰδιωτικῶν. Συρρίκνωση πραγματικοῦ εἰσοδήματος τῶν ἐργαζομένων στὴν πόλη καὶ στὸ χωριό, στὸ ἐργοστάσιο, στὸ γραφεῖο καὶ στὸ χωράφι. Ἐντυπωσιακὴ αὔξηση τῆς ἀνισοκατανομῆς τοῦ ἐθνικοῦ εἰσοδήματος στὰ πλαίσια τῆς πολιτικῆς τῆς μονόπλευρης λιτότητας. Πρόσφατη σημαντικὴ αὔξηση στὴν ἀνεργία — ἰδιαίτερα τῶν νέων καὶ τῶν γυναικῶν. Ἐντυπωσιακὴ ἀνικανότητα καὶ ἀνευθυνότητα τῶν ἡγετικῶν στελεχῶν τῆς Ν.Δ. στὸν χειρισμὸ τῶν οἰκονομικῶν προβλημάτων, ἀνικανότητα καὶ ἀνευθυνότητα ποὺ ἔχει ὁδηγήσει τὴ χώρα στὰ πρόθυρα τῆς χρεωκοπίας.

Ἐνοχλεῖται, βέβαια, ἡ Δεξιὰ ὅταν μιλᾶμε γιὰ τὸ ἁμαρτωλὸ παρελθόν της. Ἡ Ν.Δ. ἐλπίζει στὴ λήθη. Ἀλλὰ ὁ ἑλληνικὸς Λαὸς θυμᾶται. Θυμᾶται τὸ σκάνδαλο τῶν ταινιοδρομίων τῆς ΔΕΗ ποὺ ζημίωσε τὸ ἑλληνικὸ Δημόσιο 1 δισ. δρχ. Θυμᾶται τὸ σκάνδαλο τῆς ἐκμετάλλευσης τῆς πετρελαϊκῆς κρίσης — ὅπου σὲ μιὰ μέρα ἐνθυλακώθηκε μισὸ δισ. δρχ. Θυμᾶται τὸ σκάνδαλο τοῦ Μάνου.

Ἀλλὰ τὸ σκάνδαλο πρώτου μεγέθους - σκάνδαλο στὸ ὁποῖο ἀναφέρθηκα στὸ λόγο μου στὴν Πάτρα τὸ 1977 — εἶναι ἡ φοροδιαφυγή. Εἶχα τότε καταγγείλει πὼς τὸ ὕψος της ἦταν 100 δισ. δρχ. Ἀλλὰ ἦταν λάθος. Ἡ φοροδιαφυγὴ κινεῖται σήμερα στὸ ὕψος τῶν 150 δισ. δρχ. Γιατὶ εἶναι ἀλήθεια ὅτι στὴ χώρα μας φόρους πληρώνουν μόνο οἱ ἐργαζόμενοι.

Στὶς ἐκλογὲς ποὺ ἔρχονται θὰ ἀντιληφθεῖ ἡ Ν.Δ. τί σημαίνει ΕΘΝΙΚΗ ΛΑΪΚΗ ΕΝΟΤΗΤΑ. Σημαίνει πὼς οἱ ἐργαζόμενοι, οἱ μὴ προνομιοῦχοι Ἕλληνες — οἱ ἐργάτες, οἱ ἀγρότες, οἱ μισθωτοί, οἱ βιοτέχνες, οἱ ἐπαγγελματίες, οἱ μικρομεσαῖοι, ἡ νέα γενιά, ἡ γυναίκα — ἀπεγκλωβίστηκαν ἀπ' τοὺς πολιτικοὺς μηχανισμοὺς τῆς Δεξιᾶς, πὼς στιχίζουν τώρα τὶς τάξεις τοῦ ἀγώνα γιὰ τὴν ΜΕΓΑΛΗ ΑΛΛΑΓΗ, γιὰ τὴν ἐθνική, κοινωνική, πολιτιστικὴ καὶ οἰκονομικὴ ΑΠΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ.

Οἱ μὴ προνομιοῦχοι σφυρηλάτησαν ἀδιάσπαστοι τὴν ἑνότητα γιὰ τὴν ἐπιβίωση χθές. Στὴν ἐκλογικὴ μάχη τώρα. Στὴν μάχη τῆς ΑΛΛΑΓΗΣ αὔριο.

Οἱ ἀγρότες, ἡ πιὸ ἀδικημένη τάξη στὴ χώρα μας, γνώρισαν ἀπὸ κοντὰ τὴν ἐγκατάλειψη τῆς ὑπαίθρου, τὴν ἀδίστακτη ἐκμετάλλευση τοῦ μεσάζοντα. Γνωρίζουν σήμερα τὸν «παράδεισο» τῆς ΕΟΚ μὲ τὶς χωματερὲς τῶν προϊόντων τους, μὲ τὶς τιμὲς ποὺ δὲν καλύπτουν κἂν τὸ κόστος τῆς παραγωγῆς. Γνωρίζουν σήμερα ἐπίσης, ἐκπληκτοι μαζὶ μ' ὅλο τὸν Λαό, τὴν ἀπαράδεκτη προνομιακὴ μεταχείριση τῶν τούρκικων ἀγροτικῶν προϊόντων — σὲ βάρος τῶν δικῶν μας, μετὰ τὴν πλήρη ἔνταξή μας στὴν ΕΟΚ.

Πληροφοροῦμε γι' ἀκόμη μιὰ φορὰ τὴν κυβέρνηση, πὼς οἱ περήφανοι ἀγρότες τῆς πατρίδας μας διεκδικοῦν ἀπαράγραπτα δικαιώματά τους, ὅπως δὲν ἐξαγοράζονται μὲ ἐπιταγὲς τοῦ τύπου «βιβλιάρια ἀπόρων κορασίδων».

Οἱ ἐργάτες, οἱ ὑπάλληλοι, οἱ μισθωτοὶ δὲν εἶχαν καλύτερη μοίρα. Εἶδαν τὸ πραγματικὸ τους εἰσόδημα νὰ συρρικνώνεται στὰ πλαίσια τῆς πολιτικῆς τῆς μονόπλευρης λιτότητας καὶ τοῦ αὐταρχισμοῦ. Κράτησαν τὰ φορολογικὰ βάρη. Γνώρισαν τὶς ἀπολύσεις καὶ τὶς διώξεις. Γεύονται τώρα τὴν κλιμακούμενη ἀνεργία.

Οἱ συνταξιοῦχοι εἶδαν τὶς συντάξεις τους νὰ ἐξανεμίζονται ἀπὸ τὸ πέρασμα ἑνὸς καλπάζοντος πληθωρισμοῦ. Δὲν ὑπῆρξε ἀπὸ τὸ κράτος, οὔτε μέριμνα, οὔτε φροντίδα, οὔτε στοργή.

Οἱ μικρομεσαῖοι — ἡ ραχοκοκκαλιὰ τῆς οἰκονομίας μας — ἀποκομμένοι ἀπ' τὸ πιστωτικὸ σύστημα, ἀπὸ τὴν λαϊκὴ ἀποταμίευση, ἀπειλοῦνται μὲ ἀφανισμὸ καὶ χρεωκοπία.

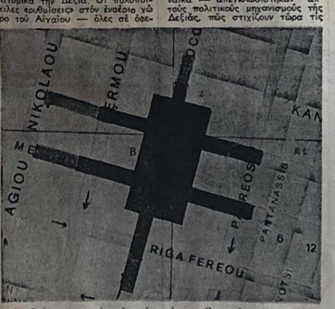
Οἱ ἐπιστήμονες βλέπουν καθημερινὰ τὸν ρόλο τους νὰ ὑποβαθμίζεται. Στὴν ἴδια τους τὴν δουλειὰ ἀγνοοῦνται, περιθωριοποιοῦνται καὶ ὑποκαθίστανται ἀπὸ τὴν ξένη τεχνογνωσία.

Οἱ νέοι κι οἱ νέες, ἡ αὐριανὴ ἐλπίδα καὶ τὸ μέλλον τοῦ τόπου, ἀγωνίζονται νὰ ξεπεράσουν τοὺς φραγμοὺς στὴν μόρφωση, τὰ πολιτιστικὰ καὶ κοινωνικὰ ἀδιέξοδα. Γιὰ τὸν νέο ἄνθρωπο, ἡ ἐξεύρεση δουλειᾶς ἀποτελεῖ προνόμιο.

Τὰ πανεπιστήμια ὑποβαθμίζονται. Ἐδῶ στὴν Πάτρα, τὸ πανεπιστήμιο, θὰ μποροῦσε νὰ διεκδικήσει μιὰ πρώτη θέση σὰν κέντρο στὴν Νότια Εὐρώπη καὶ τὴ Μεσόγειο. Ἔτσι τὸ εἴχαμε ὁραματιστεῖ ὅταν —πολλὰ χρόνια πρὶν τὸ ξεκινήσαμε.

Οἱ Ἑλληνίδες μὲ τὴ διπλὴ καταπίεση καὶ τὴν αὐξημένη ἐκμετάλλευση δίνουν σήμερα τὸ ἀγωνιστικὸ παρών. Μέρα μὲ τὴ μέρα συνειδητοποιοῦν τὸ πρόβλημά τους, ἀνιχνεύουν τὰ αἴτια καὶ ἐπισημαίνουν τοὺς ὑπεύθυνους.

Κάθε Ἕλληνας ἔχει νοιώσει στὴν ἴδια του τὴ ζωὴ τὶς ἐπιπτώσεις τῆς πολιτικῆς τῆς Δεξιᾶς. Ζεῖ σὲ μαραμένα χωριά, σὲ ἀπάνθρωπες πόλεις. Ἡ οἰκονομικὴ καὶ κοινωνικὴ ἀνάπτυξη ποὺ προσφέρει ἡ Δεξιὰ ἔχει πιὰ ἀποκαλυφθεῖ. Ἔγινε σύμβολο ἡ λιτότητα γιὰ τοὺς πολλούς, ἡ χλιδὴ γιὰ τοὺς λίγους, ἡ καταστροφὴ τοῦ περιβάλλοντος. Οἱ θάλασσές μας, τὰ ποτάμια, ἡ ἀτμόσφαιρα, μολύνονται. Ἐδῶ στὴν Ἀχαΐα, ὁ Πατραϊκός, ὁ Κορινθιακὸς ἀπειλοῦνται ἀπ' τὴν ἀνευθυνότητα, τὴν παντελῆ ἔλλειψη προγράμματος καὶ τὴν κερδοσκοπία.




Σχεδιάγραμμα τῆς πλατείας, ὅπου μίλησε ὁ κ. Ἀ. Παπανδρέου καὶ τῶν γύρω δρόμων. Μὲ μαῦρο χρῶμα σημειώνεται ἡ περιοχὴ μὲ πυκνὴ διάταξη κόσμου, ἐνῶ μὲ τὸ γκρίζο ἡ ἀραιή.

### Τὸ ΠΑΣΟΚ καὶ ἡ ἀλλαγή

Στὶς ἐκλογὲς τῆς 18 Ὀκτώβρη θὰ νικήσουμε. Θὰ νικήσουμε γιὰ νὰ θέσουμε τὰ θεμέλια τῆς πορείας πρὸς τὴν ΑΛΛΑΓΗ, ποὺ ἀποτελεῖ σήμερα προϋπόθεση γιὰ τὴν ἐπιβίωση τοῦ ἔθνους. Βέβαια, δὲν εἴμαστε θαυματοποιοί. Δὲν πρόκειται νὰ λύσουμε χρόνια προβλήματα σὲ μιὰ μέρα. Μὰ πολὺ περισσότερο, δὲν πρόκειται σ' ἕνα μερόνυχτο νὰ περάσουμε στὸ σοσιαλισμό.

Κι ὅμως εἴμαστε σίγουροι γιὰ τὴν ἐπιτυχία. Γιατὶ στηριζόμαστε στὶς ἀστείρευτες δυνάμεις τοῦ Λαοῦ.

Γιατὶ στηριζόμαστε στὴν ἀξιόμαχη ὀργάνωσή μας καὶ στοὺς ὑπεύθυνους πολιτικοὺς ἄνδρες ποὺ θὰ μᾶς ἐκπροσωπήσουν στὴ Βουλή.

Καὶ θὰ 'χουμε ὡς κυβέρνηση τῆς Ἑλλάδας τὴν ἀμέριστη συμπαράσταση μιᾶς Εὐρώπης, ποὺ μὲ τὴν συντριπτικὴ διπλὴ νίκη τοῦ Μιττεράν, μπῆκε κι αὐτὴ στὴν τελικὴ εὐθεία γιὰ τὴ Σοσιαλιστικὴ Ἀλλαγή. Ὅπως θὰ 'χουμε ἀναμφισβήτητα καὶ τὴν ἐνεργὸ συμπαράσταση τοῦ Ἀραβικοῦ ἔθνους, στοὺς ἀγῶνες τοῦ ὁποίου ἔχουμε καὶ ἐμεῖς συμβάλει στὸ μέτρο τοῦ δυνατοῦ. Ἡ γνήσια πολυδιάστατη ἀνεξάρτητη ἑλληνικὴ ἐξωτερικὴ πολιτικὴ ποὺ διαμόρφωσε τὸ ΠΑΣΟΚ στὴν ἑπτάχρονη ἱστορία του τὸ ἔχει καταξιώσει στὴ Μεσόγειο καὶ τὰ Βαλκάνια, στὴ Δυτικὴ μὰ καὶ στὴν Ἀνατολικὴ Εὐρώπη. Τὸ ΠΑΣΟΚ ταυτίζεται σήμερα σὲ παγκόσμια κλίμακα μὲ τὸν ἀγώνα γιὰ Ἐθνικὴ Ἀνεξαρτησία, τὴ Δημοκρατία, τὴν Κοινωνικὴ Ἀπελευθέρωση καὶ τὴν εἰρήνη.

Στὰ πλαίσια τῆς κυβερνητικῆς στρατηγικῆς τοῦ ΠΑΣΟΚ προβλέπεται μιὰ δέσμη ἀμέσων μέτρων γιὰ νὰ σταματήσει ὁ κατήφορος τῆς οἰκονομίας —γιὰ νὰ χαλιναγωγηθεῖ ὁ πληθωρισμός, νὰ ἀνακάμψει ἡ οἰκονομία, νὰ σταθεροποιηθεῖ τὸ ἔλλειμμα τοῦ ἰσοζυγίου πληρωμῶν, νὰ τεθεῖ τέρμα στὴ ζημιογόνο ὑποτίμηση τῆς δραχμῆς. Αὐτὰ τὰ ἄμεσα μέτρα θὰ περιλαμβάνουν ταυτόχρονα τὴν ἐνίσχυση τῆς ἀγοραστικῆς δύναμης τῶν λαϊκῶν τάξεων καὶ τὴν δραστηριοποίηση τῶν παραγωγικῶν ἐπενδύσεων στὸν ἰδιωτικὸ καὶ τὸ δημόσιο τομέα.

Ἄμεση προτεραιότητα θὰ ἔχει καὶ ἡ ἐξυγίανση τῶν Δημοσίων Ἐπιχειρήσεων —ποὺ θὰ πρέπει κάποτε ἐπὶ τέλους νὰ γίνουν ἀποδοτικές, νὰ παύσουν νὰ λειτουργοῦν μὲ ἐλλείμματα ποὺ τροφοδο-

● Συνέχεια στὴ σελίδα 4

ΧΑΝΕΤΕ ΜΕΧΡΙ
10 ΚΙΛΑ ΣΕ 23 ΜΕΡΕΣ!
...Ἐκεῖ ποὺ χρειάζεται!

- Μὲ ἰατρικὴ παρακολούθηση.
- Μὲ ἀπόλυτη ἀσφάλεια.
- Χωρὶς νὰ πεινᾶτε.
- Χωρὶς γυμναστική.
- Χωρὶς μασάζ.

Τί κάνει ἡ ἀγωγὴ τῶν PROFESSIONAL WEIGHT CENTERS.

Ἡ ἐπιστημονικὴ ἀγωγὴ τῶν PROFESSIONAL WEIGHT CENTERS ποὺ διεθνῶς ἐφαρμόζεται, εἶναι μοναδικὴ γιατὶ μπορεῖ νὰ σᾶς ἀπαλλάξει ἀπὸ τὸ περιττὸ πάχος, στὴ ποσότητα καὶ στὰ σημεῖα ποὺ χρειάζεστε.

ΣΙΓΟΥΡΑ ἀποτελέσματα, μὲ συνεχῆ ἐπιστημονικὴ παρακολούθηση.

Τὰ PROFESSIONAL WEIGHT CENTERS διαθέτουν ὑψηλῆς στάθμης εἰδικευμένο ἐπιστημονικὸ προσωπικό, ποὺ σᾶς παρακολουθεῖ σ' ὅλη τὴ διάρκεια τῆς ἀγωγῆς.

ΓΡΗΓΟΡΑ ΚΑΙ ΜΟΝΙΜΑ ἀποτελέσματα.

Ἔχει ἀποδειχτεῖ διεθνῶς, ὅτι μὲ τὴ μέθοδο αὐτὴ (μέθοδος SIMEONS) μπορεῖτε νὰ χάσετε μέχρι 700 γραμ. τὴ μέρα ἀπὸ τὰ περιττὰ κιλά σας, στὰ σημεῖα ἀκριβῶς ποὺ χρειάζεται. Εἶναι ἴσως ἀπίστευτο, ἀλλὰ χιλιάδες πελάτες μας τόσο στὴν Ἀμερικὴ καὶ στὴν Εὐρώπη, ὅσο καὶ στὴν Ἑλλάδα, ἄνδρες καὶ γυναῖκες, μπόρεσαν νὰ χάσουν κοντά μας μέχρι 10 κιλὰ σὲ 23 μέρες!

ΝΕΑ αἴσθηση ζωντάνιας!

Καὶ κάτι πολὺ σημαντικό! Ἀντίθετα μ' ὅτι συμβαίνει μὲ τοὺς συνηθισμένους τρόπους ἀδυνατίσματος, ἡ ἐπιστημονικὴ ἀγωγὴ τῶν PROFESSIONAL WEIGHT CENTERS σᾶς χαρίζει μιὰ σπάνια αἴσθηση ζωντάνιας. Ἀπὸ τὶς πρῶτες κιόλας μέρες θὰ νιώσετε εὐεξία, κέφι καὶ ἐνεργητικότητα!

Τηλεφωνῆστε μας σήμερα!

Ἂν θέλετε νὰ χάσετε καὶ σεῖς μέχρι 10 κιλὰ σὲ 23 μέρες, τηλεφωνῆστε μας τώρα, γιὰ ἕνα ραντεβοὺ καὶ μιὰ Δωρεὰν ἀνάλυση βάρους. Ἀρχίστε ἀμέσως γιὰ νὰ ἀποκτήσετε ἕνα καινούργιο ἁρμονικὸ σῶμα. Τὸ πραγματικό, δικό σας σῶμα!

Ὧρες λειτουργίας: Καθημερινῶς, 9 π.μ. - 7 μ.μ. Σάββατο, 9 π.μ. - 1 μ.μ.

PROFESSIONAL WEIGHT CENTERS

ΧΙΛΤΟΝ Μιχαλακοπούλου 45 (5ος ὄροφος) Τηλ: 72.4695, 72.4741

ΠΑΤΗΣΙΑ Πατησίων 137 & Τήνου (3ος ὄροφος) Τηλ: 865.8725

ΚΑΛΛΙΘΕΑ Ι. Μεταξᾶ 2Α & Σαρανταπόρου (4ος ὄροφος) Τηλ: 958.8739, 956.7738

ΠΕΙΡΑΙΑΣ Βασ. Γεωργίου Α' 17 & Πραξιτέλους 131 (στρώ) (6ος ὄροφος) Τηλ: 412.0230, 412.0229

## Οἱ ἐξελίξεις στὴ φωτοχημεία θέμα στὸ συνέδριο τῆς Κρήτης

ΗΡΑΚΛΕΙΟ. Τοῦ ἀνταποκριτῆ μας.—

Μὲ τὴ συμμετοχὴ πεντακοσίων περίπου ἐπιστημόνων, ἀπὸ σαράντα χῶρες τοῦ κόσμου, ἀρχίζει σήμερα τὸ πρωὶ (καὶ θὰ συνεχισθεῖ μέχρι τὶς 12 Σεπτεμβρίου), στὴν αἴθουσα τοῦ Ἐμπορικοῦ καὶ Βιομηχανικοῦ Ἐπιμελητηρίου τοῦ Ἡρακλείου, τὸ 10ο Διεθνὲς Συνέδριο Φωτοχημείας, ποὺ γίνεται γιὰ πρώτη φορὰ στὴ χώρα μας.

Τὰ Διεθνῆ Συνέδρια Φωτοχημείας, ποὺ πραγματοποιοῦνται κάθε τρία χρόνια περίπου σὲ διάφορες χῶρες τοῦ κόσμου (τὸ '78 ἔγιναν στὸ Καίμπριτζ, τὸ '76 στὸν Καναδᾶ, κλπ.), συνδυάζουν διάφορες εἰδικότητες τῶν ἐπιστημῶν τῆς χημείας, τῆς φυσικῆς, τῆς βιολογίας κ.ἄ. σὲ διεπιστημονικὸ ἐπίπεδο. Χρησιμεύουν ἀκόμη στὴν ἀνταλλαγὴ ἀπόψεως καὶ πειραμάτων τῆς φωτοχημείας, ποὺ ἐρευνᾶ τὶς μεταβολὲς πάνω στὰ σώματα ἀπὸ τὴν ἐπίδραση τοῦ φωτός.

Ἐκτός, ὅμως, τοῦ ὅτι ἕνα παγκόσμιας φήμης Συνέδριο γίνεται στὴ χώρα μας καὶ γιὰ πρώτη φορά, παίρνει ξεχωριστὴ χροιὰ τὸ γεγονὸς ὅτι αὐτὸ ὀργανώνεται ἀπὸ τὸ Πανεπιστήμιο Κρήτης, ὑπὸ τὴν αἰγίδα τοῦ ΥΠΠΕ. Αὐτὸ ἀκριβῶς τὸ στοιχεῖο δείχνει καὶ τὶς δυνατότητες τοῦ νεογέννητου Πανεπιστημίου Κρήτης, ποὺ στὰ πρῶτα κιόλας βήματά του συναντᾶται μὲ ἐπιστήμονες παγκοσμίου κύρους καὶ προβάλλεται διεθνῶς, συμβάλλοντας μὲ τὴ συμμετοχὴ καθηγητῶν του στὴ θεματολογία αὐτῆς τῆς νέας ἐπιστήμης, σὲ παγκόσμιο ἐπίπεδο. Δείχνει ἀκόμη τὶς δυνατότητές του νὰ ξεφύγει ἀπὸ τὰ καθιερωμένα πλαίσια τῶν ἄλλων πανεπιστημίων τῆς χώρας μας καὶ νὰ γίνει στίβος συναγωνισμοῦ στὴ διεθνὴ ἐπιστήμη.

Γιατὶ πραγματικὰ πρόκειται γιὰ στίβο τῆς παγκόσμιας ἐπιστήμης τὸ 10ο Διεθνὲς Συνέδριο φωτοχημείας, ὅταν σ' αὐτὸ θὰ πάρουν μέρος ἐπιστήμονες μὲ βραβεῖα Νόμπελ, ὅπως εἶναι οἱ κ.κ. GEORGE PORTER, τοῦ Βασιλικοῦ Ἰνστιτούτου τοῦ Λονδίνου, καὶ MELVIN KALVINN τοῦ Πανεπιστημίου τῆς Καλιφόρνιας, καὶ ἀκαδημαϊκοί, ὅπως οἱ κ.κ. Γκολντάνσκι καὶ Ριμπάνι τῆς Ἀκαδημίας τῆς Σοβιετικῆς Ἕνωσης, πανεπιστημιακοὶ κύρους, ὅπως εἶναι ὁ Ἕλληνας κ. Π. Ρεντζέπης, ὁ Γάλλος Βερμὲιν καὶ ἄλλοι.

Τὸ Πανεπιστήμιο Κρήτης θὰ ἐκπροσωπήσουν οἱ καθηγητὲς κ.κ. Φώτης Ἄννινος, Ἐλευθ. Οἰκονόμου καὶ Νικ. Φλυτζάνης καὶ ὁ ἀντιπρόεδρος τῆς Δ.Ε. καθηγητὴς κ. Κατάκης, ἐνῶ ἀπὸ τὰ πανεπιστήμια τῆς ὑπόλοιπης Ἑλλάδας θὰ συμμετάσχουν οἱ καθηγητὲς κ.κ. Ἀλεβιζάτος, Γιαννακόπουλος, Χατζούδης κ.ἄ. Στὸ Συνέδριο ἀκόμη θὰ δοθεῖ ἡ δυνατότητα στοὺς ἐπιστήμονες καὶ φοιτητὲς τῶν ἑλληνικῶν πανεπιστημίων νὰ γνωρίσουν προσωπικὰ καὶ νὰ συζητήσουν τὰ τελευταῖα ἀποτελέσματα στὴ φωτοχημεία ἢ σὲ συγγενικοὺς κλάδους.

Τὶς ἐργασίες τοῦ Συνεδρίου θὰ ἀνοίξει σήμερα τὸ πρωὶ στὶς 8.30 ὁ πρόεδρος τῆς Γραμματείας τοῦ Συνεδρίου καθηγητὴς κ. Π. Ρεντζέπης καὶ ἀμέσως μετὰ ὁ νομάρχης Ἡρακλείου θὰ ἀπευθύνει τὸ «καλῶς ὁρίσατε». Στὴ συνέχεια οἱ νομπελίστες κ.κ. GEORGE PORTER καὶ MELVIN KALVIN θὰ ἀναπτύξουν ἀντίστοιχα τὰ θέματα: Τελευταῖες ἔρευνες στὴ φωτόλυση τοῦ νεροῦ» καὶ «Ἀντιδράσεις ἀπὸ τὴ μετάδοση τῶν ἠλεκτρονίων μὲ τὴν ἐπίδραση τοῦ φωτὸς σὲ συστήματα». Θὰ ἀκολουθήσουν μετὰ ἄλλες εἰσηγήσεις.

Χθὲς τὸ βράδυ, ἐξάλλου, ὁ Δῆμος Ἡρακλείου δεξιώθηκε τοὺς ἐπιστήμονες τοῦ Συνεδρίου σὲ τελετὴ ποὺ ἔγινε στὸ κηποθέατρο «Νίκος Καζαντζάκης».

## Ματιές

### Ταξιτζῆδες

Νύχτα Παρασκευῆς. Ὥρα 11. Βγῆκα ἀπὸ τὰ «Νέα» καὶ πῆγα πρὸς τὴ Σταδίου, γιὰ ταξί. Ἀνέβαιναν πολλά, πρὸς τὸ Σύνταγμα, κι ὅλα ἄδεια. Σταμάτησα τὸ πρῶτο. Κάθισα δίπλα στὸν ὁδηγό. «Στὴν Καισαριανή», τοῦ εἶπα. Τὸν εἶδα νὰ στραβομουτσουνιάζει. «Τί συμβαίνει;» ρώτησα. «Ρωτάει ὁ κόσμος, κύριος, κι ὕστερα μπαίνει στὸ ταξί».

Μοῦ ἀνέβηκε τὸ αἷμα στὸ κεφάλι! Ὁ ἄνθρωπος, ἦταν ἄδειος, εἶχε ἀνεβασμένη τὴ σημαία, σταμάτησε, μόλις τοῦ ἅπλωσα τὸ χέρι κι εἶχε τὴν ἀπαίτηση, νὰ μὴ μπῶ στὸ ταξί, ἀλλὰ ν' ἀρχίσω μαζί του, στὴν πόρτα διαπραγματεύσεις: «Πάω στὴν Καισαριανή. Ἐσεῖς, ποῦ πηγαίνετε; Ἂν πηγαίνετε πρὸς τὴν Καισαριανή, κάντε μου τὴ χάρη νὰ μὲ πάρετε...»

Ἄρχισα νὰ τοῦ λέω, πώς, πρώτη φορὰ ἄκουγα, ἀπὸ ταξιτζῆ, σὲ ὥρα ποὺ οἱ πελάτες κυνηγιοῦνται μὲ τὸ δίκαννο, νὰ κάνει τέτοιες ἐξηγήσεις. Τὸ βιολί του ἐκεῖνος. «Εἶμαι κουρασμένος, πήγαινα στὴ Γλυφάδα, μάνα μᾶς γέννησε καὶ μᾶς, ρωτάει ὁ κόσμος προτοῦ μπεῖ στὸ ταξί, τὸ σωματεῖο τόχω γραμμένο», τέτοια.

Ἤθελα νὰ πῶ, ὕστερα ἀπ' ὅλ' αὐτά: Δὲν ὑπάρχει τρόπος, μερικοὶ ταξιτζῆδες, σὰν τὸν δικό μου, νὰ γίνουν πραγματικοὶ ἐπαγγελματίες; Νὰ πάψουν νὰ δυσφημοῦν μιὰ τάξη τίμιων βιοπαλαιστῶν, ποὺ πραγματικὰ μᾶς ἐξυπηρετοῦν, ποὺ πραγματικὰ φτύνουν αἷμα γιὰ τὸ μεροκάματο; Μήπως, εἶναι καιρός, νὰ πάρει μέτρα τὸ σωματεῖο τους; Γιατὶ οἱ πελάτες, σὰν καὶ μένα, τουλάχιστον ἀποκλείεται νὰ κρατήσουν ἀριθμοὺς ἢ νὰ καταφύγουν στὸν τροχονόμο.

Α. ΠΑΠΑΔΟΠΟΥΛΟΣ

## Δύσκολα χρόνια, σκληρὴ ζωὴ

Σκληρὴ ἡ ζωὴ στὴν ὕπαιθρο. Δὲν ἀφήνει περιθώρια γιὰ ὁποιεσδήποτε διακρίσεις. Ἐδῶ ἰσχύει σχεδὸν κάθετα τὸ ἀποστολικὸ «ὁ μηδὲ ἐργαζόμενος, μηδὲ ἐσθιέτω». Ἡ συνεισφορὰ ὅλων τῶν μελῶν τῆς οἰκογένειας, μικρῶν καὶ μεγάλων, πολλὲς φορὲς καὶ πέρα ἀπὸ τὸ «κατὰ δύναμη», στὴ μάχη γιὰ τὴν ἐπιβίωση, εἶναι καθοριστική. «Τὰ βάρη ἀλλήλων βαστάζουσι» ἄνδρας καὶ γυναίκα...

## Τὰ 40χρονα τοῦ Ε.Α.Μ.

Σῆμα μὲ τὴν εὐκαιρία τῶν 40 χρόνων ἀπὸ τὴν ἵδρυση τοῦ ΕΑΜ κυκλοφόρησε ἡ Ἐπιτροπὴ Πρωτοβουλίας. Τὸ σῆμα φιλοτέχνησε ὁ ζωγράφος Γιῶργος Βακιρτζής.

## Οἱ ζωογεωγραφικὲς σχέσεις Ἑλλάδος

Ἡ προστασία τῆς ἑλληνικῆς πανίδας καὶ βιοτόπων τῆς χώρας θὰ ἐξεταστοῦν στὸ 2ο διεθνὲς συνέδριο γιὰ τὴν Ζωογεωγραφία καὶ Οἰκολογία τῆς Ἑλλάδας καὶ τῶν γειτονικῶν περιοχῶν ποὺ ὀργανώνει ἡ Ἑλληνικὴ Ζωολογικὴ Ἑταιρία καὶ ἀρχίζει σήμερα στὴν Ἀθήνα. Στὸ συνέδριο, ποὺ θὰ κρατήσει μέχρι τὸ Σάββατο 12 Σεπτεμβρίου, συμμετέχουν 70 Ἕλληνες καὶ ξένοι ἐρευνητὲς ἀπὸ 10 χῶρες.

## Νέες τιμωρίες στοὺς ἀπεργοὺς παπάδες...

### ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗ ΣΥΜΠΑΡΑΣΤΑΣΗΣ ΣΗΜΕΡΑ

Συγκέντρωση συμπαράστασης στὸν ἀπεργὸ ἱερέα Στ. Παπαχρήστο, τὸ θεολόγο κ. Τσούπρα καὶ τὸν πρωτοπρεσβύτερο θεολόγο - καθηγητὴ κ. Σταμ. Χατζηκυριάκο, πραγματοποιεῖται ἀπόψε, στὶς 7, στὰ Προπύλαια τοῦ Πανεπιστημίου.

Στὸ μεταξύ, ἔχουν ἐκδηλώσει τὴ συμπαράστασή τους στοὺς ἀπεργοὺς ὁ Ἱερὸς Σύνδεσμος Κληρικῶν Ἑλλάδος καὶ ἡ Ἀδελφότητα Κληρικῶν Ἐκπαιδευτικῶν, ἐνῶ καθημερινὰ ἐκφράζουν τὴν ὑποστήριξή τους χιλιάδες πολίτες, ἐπώνυμοι καὶ ἀνώνυμοι.

Ὁ δήμαρχος τῆς Ἀθήνας κ. Δ. Μπέης μὲ τοὺς ἀπεργοὺς κληρικοὺς στὴ σκηνὴ τῆς «ἔσχατης διαμαρτυρίας τους»

Μὲ τηλεγράφημά του πρὸς τὴν Ἱερὰ Σύνοδο, ὁ παπα - Σταῦρος ζήτησε ἀπὸ τοὺς μητροπολίτες νὰ σταματήσουν τὶς διώξεις γιὰ νὰ ἐπανέλθουν οἱ ἀπεργοὶ στὶς ἐνορίες τους καὶ «ν' ἀρχίσουμε ἕναν ἐποικοδομητικὸ διάλογο μὲ πνεῦμα ἀγάπης Χριστοῦ, στὸν ὁποῖο θὰ συμμετέχουν λαϊκὰ μέλη τῆς Ἐκκλησίας μας».

«Εἶναι ἀδιανόητο νὰ διώκονται ἐκεῖνοι οἱ κληρικοὶ ποὺ ἀγωνίζονται γιὰ τὴν ἐξυγίανση καὶ τὴν ἀξιοποίηση τῆς Ἐκκλησίας», τονίζει σὲ σχετικὴ ἀνακοίνωση τὸ Ε.Γ. τοῦ ΠΑΣΟΚ. Τοὺς ἀπεργοὺς συνάντησαν ὁ δήμαρχος Ἀθηναίων κ. Δ. Μπέης, μέλη τοῦ δημοτικοῦ συμβουλίου, ὁ βουλευτὴς τοῦ ΠΑ.ΣΟ.Κ. κ. Κατριβάνος, ὁ βουλευτὴς τοῦ ΚΚΕ ἐσωτ. κ. Λ. Κύρκος, ὁ ταξίαρχος τῆς Θρησκευτικῆς Ὑπηρεσίας Στρατοῦ, ἀρχιμανδρίτης Μαντζῶρος, κ.ἄ. Ἐκδηλώσεις συμπαραστάσεως ὀργανώθηκαν στὴ Φιλαδέλφεια καὶ στὸν Ἅγιο Νικόλαο Λιοσίων. Ἄθρόα τηλεγραφήματα συμπαράστασης ἀπὸ πολίτες καὶ ὀργανώσεις ἔχουν σταλεῖ στοὺς ἀπεργούς.

Ὁ μητροπολίτης Πειραιῶς κ. Καλλίνικος χαρακτηρίζει τὴν ἀπεργία πείνας «πρᾶξιν ἀντιχριστιανικήν, ἀναξιοπρεπῆ καὶ ἁμαρτωλό...». Ἀνακοίνωσε, μάλιστα, καὶ στὸν πρωτοπρεσβύτερο κ. Στ. Χατζηκυριάκο, ὅτι τὸν θέτει καὶ αὐτὸν σὲ ἀργία μέχρις ὅτου ἐκδικαστεῖ ἡ ὑπόθεσή του «συμφώνως τῷ νόμῳ καὶ τῇ ἀποφάσει τῆς Ἱερᾶς Συνόδου»...

## 5 διαρρήξεις ἀπὸ δύο δεσποινίδες!

Μέσα σ' ἕνα μήνα, τὸν περασμένο Μάρτιο, δυὸ νεαρὲς κατάφεραν νὰ διαρρήξουν πέντε διαμερίσματα καὶ νὰ κλέψουν χρήματα καὶ τιμαλφῆ ἀξίας πάνω ἀπὸ ἕνα ἑκατομμύριο! Χρησιμοποιώντας σὰν διαρρηκτικὸ ἐργαλεῖο μιὰ ἁπλὴ ἀστυνομικὴ ταυτότητα, μπῆκαν στὰ σπίτια, ἀφοῦ εἶχαν βεβαιωθεῖ ὅτι οἱ ἔνοικοι τοὺς ἔλειπαν. Ἀπὸ μιὰ μόνο διάρρηξη ἀποκόμισαν τιμαλφῆ ἀξίας 750.000 δραχμῶν.

Πρόκειται γιὰ τὴν 18χρονη Ἰωάννα Β. Γιαννούση καὶ τὴν 16χρονη Μ.Ζ.Β., ποὺ παραπέμπονται σὲ δίκη στὸ Τριμελὲς Πλημμελειοδικεῖο. Μαζί τους θὰ δικαστεῖ καὶ ὁ φίλος τους Ἀδὰμ Α. Κωτούλιας, 22 ἐτῶν, μαρμαρᾶς, στὸν ὁποῖο εἶχαν παραδώσει τὰ τιμαλφῆ. Ὅπως ἀναφέρεται στὸ παραπεμπτικὸ βούλευμα, ὁ νεαρὸς πούλησε τὰ κοσμήματα σὲ κλεπταποδόχο ἀντὶ 30.500 δρχ.!

## Ἡ ἐπέτειος τῶν βανδαλισμῶν στὴν Πόλη

«Πῶς εἶδε καὶ ἔζησε» τοὺς βανδαλισμοὺς τοῦ τουρκικοῦ ὄχλου, πρὶν 26 χρόνια, «σὰν σήμερα», σὲ βάρος τοῦ ἑλληνικοῦ στοιχείου τῆς Πόλης, θὰ ἐξιστορήσει τὴν Παρασκευὴ στὶς 7.30 τὸ βράδυ στὴν Ἀρχαιολογικὴ Ἑταιρία ὁ δημοσιογράφος Γ. Καράγιωργας.

Ἡ Ἕνωση Κωνσταντινουπολιτῶν μὲ ἀνακοίνωσή της ὑπενθυμίζει τὸν «ἀπολογισμὸ» τῆς θηριωδίας τοῦ ὑποκινηθέντος ὄχλου, ποὺ ἀποτέλεσε τὴν ἀρχὴ τοῦ ἀφανισμοῦ τῶν ὁμογενῶν: θάνατος ἢ δολοφονία 10 Ἑλλήνων, Τραυματισμὸς βαριὰ 600 Ἑλλήνων, Τέλεια καταστροφὴ καὶ λεηλάτηση 4.348 ἑλληνικῶν καταστημάτων καὶ ἐργαστηρίων, Καταστροφὴ καὶ λεηλάτηση 3.000 περίπου κατοικιῶν, Πυρπόληση 59 ἐκκλησιῶν καὶ καταστροφὴ ἐκκλησιαστικῶν κειμηλίων ἀνεκτίμητης ἀξίας, Βιασμὸς 200 Ἑλληνίδων γυναικῶν, Σύληση τάφων, ἐκταφὴ καὶ μαχαίρωμα πτωμάτων στὰ ἑλληνικὰ νεκροταφεῖα, Πρόκληση τεράστιων ζημιῶν στὴ «Μεγάλη τοῦ Γένους Σχολή», στὴν Ἱερὰ Θεολογικὴ Σχολὴ Χάλκης, στὴν Ἱστορικὴ Μονὴ τοῦ Βαλουκλῆ, στὸ «Ζάππειο» Παρθεναγωγεῖο, στὴ Μαράσλειο Σχολὴ καὶ σὲ πολλὰ ἄλλα ἑλληνικὰ σχολεῖα.

## ΤΑ ΝΕΑ — ΑΘΗΝΑ, 7 Σεπτεμβρίου

## ΜΙΚΡΟ · ΠΟΛΙΤΙΚΑ...

ΜΕΓΑΛΑ κέφια εἶχε (κι ὁ κ. Ράλλης θὰ εἶχε ἂν ἦταν στὴ θέση του...) χθὲς στὴν Πάτρα ὁ κ. Α. Παπανδρέου. Τέτοια κέφια, ποὺ εἶπε καί... ἱστορίες «σόκιν».

— Ὁ γάμος — εἶπε — τῆς Ν.Δ. μὲ τὴν ἀκροδεξιὰ μπορεῖ μὲν νὰ ναυάγησε ἀλλὰ τώρα δημιουργεῖται... παράνομος δεσμός!!

Ὥρες, τώρα, νὰ ἔχουμε καὶ ... νόθο!

*

ΒΕΒΑΙΑ, Ἰδιαίτερη προτίμηση τοῦ προέδρου τοῦ ΠΑ.ΣΟ.Κ. καὶ ὁ ἴδιος ὁ πρωθυπουργός..., γιὰ τὸν ὁποῖο, ἀναφερόμενος στὸ τηλεοπτικὸ ὄργιο τῶν τελευταίων ἡμερῶν — μὲ τὰ ἐγκαίνια, τὶς θεμελιώσεις καὶ τὰ «βιβλιάρια» — εἶπε:

— Θὰ ἦταν πολὺ καλὸ γιὰ μᾶς, ἂν ὁ κ. Ράλλης ἐμφανιζόταν... πολὺ περισσότερες φορὲς ἀπὸ ἐμένα στὴν τηλεόραση!... Καλὸ θὰ μᾶς ἔκανε!!

Κάτι ξέρει... ἡ κ. Λένα!

*

ΔΙΠΛΑ του στὰ πρῶτα χρόνια... Δίπλα του στὸν Ἀνένδοτο... Δίπλα του στὴν ἐξορία, τὸ χρόνια τῆς χούντας... Δίπλα του στὸ ξεκίνημα τοῦ ΠΑΣΟΚ... Δίπλα του — στὸν κ. Α. Παπανδρέου — πάντοτε... πλὴν χθές... τὸ πρωὶ στὴν Πάτρα. Ὅταν εἶδε τὸν πρόεδρο τοῦ ΠΑΣΟΚ νὰ προχωρεῖ, παρὰ τὴ βροχή, γιὰ τὸ ἀπαραίτητο πρωινὸ μπάνιο στὴ θάλασσα, ὁ ὑποψήφιος τῆς Α' Ἀθηνῶν (καὶ συγγενὴς τῆς οἰκογενείας Παπανδρέου) κ. Γ. Κατσιφάρας... δίστασε.

«Δὲν φοβᾶμαι τὸ κρύο — δικαιολογήθηκε — ἀλλά... Ἔτσι καὶ κρυώσω..., καὶ βραχνιάσω... καὶ κλείσει ἡ φωνή μου..., πῶς θὰ βγῶ στὸ μπαλκόνι ποὺ εἶμαι καὶ καινούργιος...;»

Καινούργιος πολιτευτὴς ναί ... Ἀλλά... παλιὸς στὸ... κουρμπέτι!

*

ΠΟΛΛΑ τηλεφωνήματα ἔγιναν χθὲς τὸ βράδυ στὴ στήλη, ἀπ' ὅλη τὴν Ἑλλάδα, ἀπὸ ἀναγνῶστες ποὺ ρωτοῦσαν νὰ μάθουν γιὰ τὴν συγκέντρωση στὴν Πάτρα — καὶ νὰ διαμαρτυρηθοῦν, φυσικά, γιατὶ καὶ πάλι τὴν ἀγνόησε ἡ Τηλεόραση...

Ἄδικως, βέβαια — οἱ διαμαρτυρίες... — ἀφοῦ ὁ κ. Παπανδρέου δὲν «ἐγκαινίαζε» τὰ γνωστὰ «ἔργα», οὔτε καὶ μοίραζε τὰ ἐπίσης γνωστὰ «βιβλιάρια ἀπόρων κορασίδων», γιὰ νὰ τὸν δείξει ἡ Τηλεόραση!... Τὸ πιὸ ἀκριβό, ὅμως τηλεφώνημα, τὸ ἔκανε σίγουρα ἀναγνώστης ποὺ γιὰ νὰ μάθει λεπτομέρειες γιὰ τὴν συγκέντρωση, τηλεφώνησε... ἀπὸ τὴν Σαουδικὴ Ἀραβία!

Ὅσο γιὰ τὰ ἔξοδα... πετρέλαιο νὰ γίνουν!

*

Η κ. ΛΕΝΑ (πρόκειται γιὰ τὴν κ. Ράλλη κι ὄχι τὴ...«Θεία Λένα γιὰ τὰ μικρὰ παιδιά...» ἂν καὶ τὸ ἴδιο κάνει...) φεύγει σήμερα γιὰ τὴν Ἄμφισσα, Γραβιά, Μαριολάτα, Ἰτέα, Χρυσὸ καὶ Δελφούς.

Ἂν ὅμως ἄρχιζε ἀπὸ τοὺς Δελφούς... καὶ ρωτοῦσε καὶ τὸ Μαντεῖο... θὰ γλίτωνε, τουλάχιστον, ἀπὸ τὰ τρεξίματα...

*

ΗΤΑΝ ἀνάγκη...; Νὰ χάσει τὸν κυριακάτικο ὕπνο του... Νὰ πάρει τ' ἀεροπλάνο... Νὰ πάει στὴ Θεσσαλονίκη... Νὰ φύγει στὰ Γιαννιτσὰ γιὰ νὰ μᾶς πεῖ — ὁ κ. Αθ. Τσαλδάρης — ὅτι στὶς προσεχεῖς ἐκλογὲς «... κρίνεται ἡ ἀσφάλεια τῆς χώρας μας»; Μήπως κι ἐδῶ... τὰ ἴδια δὲ λέει — ὅτι εἶναι ὑπέρ... τῆς Ἀσφαλείας...!

*

ΙΝΚΟΓΝΙΤΟ προσπαθοῦσε νά... περάσει ἀπὸ τοὺς δημοσιογράφους — στὸ συνέδριο τῆς Γ.Σ.Ε.Β.Ε. — ὁ χουντικὸς «ὑπουργὸς» Βλαχάκης. Καὶ γιά... μεταμφίεση φοροῦσε πουκάμισο μέ... ξένο μονόγραμμα!

Ἀντίθετα, ἀγωνιζόταν ὁ ἀντιπρόσωπος τῶν ἀρτοποιῶν, νὰ ὑποστηρίξει καὶ νὰ διακηρύξει τὴ συνεργασία Δεξιᾶς καὶ χούντας (σώπα α...). Ἀλλὰ δὲν ἤξερε ἂν τὰ ἔλεγε καλὰ (σ.σ. οὔτε... ἤξερε τί ἔλεγε). Καὶ γιὰ νὰ γίνει πιὸ σαφής, δήλωσε: «Ἐγὼ στὸ σπίτι μου, ἔχω τὴ φωτογραφία τοῦ Τσολάκογλου...».

Χάιλ...!

*

ΔΑΙΜΟΝΙΣΤΗΚΕ, ὁ δαιμόνιος ὑπουργὸς Δημ. Τάξεως κ. Δαβάκης, ὅταν στὸ χωριὸ Δαιμονιὰ Λακωνίας, ὁ... δαίμων τοῦ ΠΑΣΟΚ τὸν ρώτησε γιὰ τὸ πυρηνικὸ «ἐργαστήριο τοῦ θανάτου» — ὅπως τὸ λένε — ποὺ θὰ γίνει στὴν περιοχή. Καί... δαιμονισμένος τοὺς ἔστειλε στόν... δαίμονα μὲ ἕνα ἠχηρὸν «...ἄι στὸ διάβολο...».

*

ΔΥΟ περιπολικὰ μπρός, δυὸ περιπολικὰ πίσω καὶ στὴ μέση..., ποιὸς ἄλλος ὁ κ. Δαβάκης. Ἔτσι ἔφθασε στὰ Τάλαντα, ἀλλ' ἔφυγε... ἀνάποδα. Διότι δὲν ἔφταγε ποὺ τὸν περίμεναν 40 ἄτομα μόνον... («οἱ... ἄλλοι τί ἔγιναν; Καλά... θὰ τὰ ποῦμε...»)' Δὲν ἔφτανε ποὺ τὸν ρώτησαν... «καὶ τί θέλουμε στὸ ΝΑΤΟ ἀφοῦ ὑποστηρίζει τὴν Τουρκία...». Ἀλλ' ὅταν ξέσπασε σὲ ὀργίλες κραυγὲς «... Ἐσὺ νὰ προσέχεις... Δὲν θέλω διάλογο... Δὲν ἐπιτρέπω διάλογο... Ἐγὼ μιλάω, μόνον ἐγώ...». Ἐκεῖ ἐπάνω ἔμαθε — τοῦ ψιθύρισαν δηλαδὴ — ὅτι στὸ ἀκροατήριο ὑπῆρχε κι ἕνας... συντάκτης τῶν «ΝΕΩΝ». Νταμπλάς — ποὺ λένε — παρὰ λίγο νὰ τοῦ ἔρθει... Ἐτρεξε ἄρον - ἄρον στ' αὐτοκίνητό του, ἐνῶ ἡ συνοδεία του, συνόδευε τὸν συνάδελφο στ' αὐτοκίνητό του, συνιστῶντας του νά... «κάτσει στ' αὐγά του».

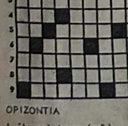
Μόνον ὁ κ. Δαβάκης δὲ μπορεῖ νὰ κάτσει στά... δικά του αὐγά, καθ' ὅτι... κι αὐγὰ καὶ καλάθια...

ὁ μικρο-πολιτικός

## Χρειάζεται βοήθεια

Ὁ Πέτρος Ἐμ. Γιαννακουδάκης, ἄπορος πατέρας ἑνὸς παιδιοῦ, πάσχει ἀπὸ ἡμιπληγία τοῦ ἐγκεφάλου καὶ ἐπείγει νὰ ὑποβληθεῖ σὲ ἐγχείρηση στὸ ἐξωτερικό. Ὅσοι θέλουν νὰ βοηθήσουν οἰκονομικὰ μποροῦν ν' ἀπευθυνθοῦν στὸ τηλέφωνο 9717.766 ἢ στὴ διεύθυνση Ροδόπης 13, Ἄνω Δάφνη.

## ΣΤΑΥΡΟΛΕΞΟ



ΟΡΙΖΟΝΤΙΑ

1. Ἀντρικὸ ὄνομα (καθ.)
2. Δὲν εἶναι τά... ἴδια — Εἶδος ζώου (αἰτ.)
3. Χώρα ὀρεινὴ καὶ ἄγονη τῆς Ἀλβανίας
4. Μεγάλος Ἄγγλος στοχαστὴς — Γιὰ τοῖχο προορίζεται
5. Κάτι χωρίς... κάτι (ἀντιστρ.) — Καὶ ἔτσι ἡ φυλακή
6. Ἐπιφώνημα ἀρχαίων νικητῶν — Ἔργο του καὶ «Ὁ βροχοποιός»
7. Ἐπίθετου τοῦ Διονύσου
8. Ὁμάδα φυλῶν τῆς Ν.Α. Ἀσίας (ἀντιστρ.) — Σπάνια τέτοια... γυναίκα (ἀντιστρ.)
9. Καρπὸς δέντρου

ΚΑΘΕΤΑ

1. Οἱ ἀναφερόμενοι σὲ εὐρωπαϊκὸ κράτος
2. Δική του ἡ «Ἔρημη χώρα» — Σύνδεσμος (ἀντιστρ.)
3. Σημαίνει καὶ ὀνομάζω (ἀντιστρ.) — Νησιώτικη ἔκφραση
4. Στρατηγὸς τοῦ Ναπολέοντα — Γνωστὸ Κινέζικο ὄνομα
5. Ἄραβας τιτλοῦχος (μὲ ἄρθρο)
6. Ἱστορικὴ περιοχὴ τῆς Ἠπείρου (ἀντιστρ.) — Ἀκολουθεῖται ἀπὸ σῆμα
7. Συνηθισμένο ὄνομα Ποπῶν
8. Εὕρημα ἀκτινογραφίας — Ἔχει τὸ πιὸ ψηλὸ βουνό
9. Εὐλογημένος σταθμὸς ταξιδιωτῶν (γεν.)

ΛΥΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΗΓΟΥΜΕΝΟΥ

Ὁριζόντια: 1. ΓΚΛΟΡΙΑ 2. ΚΟΥΝΙΑΔΟΣ 3. ΟΡΠ - ΝΤΑΜΑ 4. ΡΟΝΤΟ - ΜΟΙ 5. ΟΚΑ 6. ΤΡΟΜΕΡΟΣ 7. Ο ΑΓΑΡΗΝΟΣ 8. ΝΕΑΡΟΣ - ΛΟ 9. ΗΣ - ΡΟΚ

Κάθετα: 1. ΓΚΟΡΝΤΟΝ 2. ΚΟΡΟ - ΕΑΡ 3. ΛΥΠΗ - ΛΑΓΟ 4. ΟΝ - ΤΟΜΑΡΙ 5. ΡΙΝΟΚΕΡΟΣ 6. ΙΑΝ - ΑΡΗΣ 7. ΑΔΑΜ - ΟΗ 8. ΟΙΑ - ΣΟΛΟ 9. ΗΣΑΙΑ - ΣΟΚ

# ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

## Κηδεῖες

Τὴ μάννα μας
ΚΟΥΛΑ Κ. ΚΑΜΠΟΥΡΗ
κηδεύουμε σήμερα Δευτέρα 7 Σεπτεμβρίου στὶς 5.30 μ.μ. ἀπὸ τὸ Α' Νεκροταφεῖο.
Τὰ παιδιά της: Νίκος - Ἔμμυ Καμπούρη, Πάνος Καμπούρης, Βάσος - Λέλα Ρώτη, Ἀννιὼ Καμπούρη. Τὰ ἐγγόνια της. Τὰ δισέγγονά της.

Τὸν λατρευτό μας σύζυγο, πατέρα, παπποῦ, ἀδελφό, ἐξάδελφο καὶ θεῖο
ΘΕΟΔΩΡΟ ΑΘ. ΘΕΟΔΩΡΙΔΗ
Συνταξιοῦχο ΟΤΕ — ἐτῶν 74
ποὺ χάσαμε τόσο ξαφνικὰ καὶ τραγικά, κηδεύουμε σήμερα Δευτέρα καὶ ὥρα 5 μ.μ. ἀπὸ τὸν ἱερὸ ναὸ Ἁγίου Γεωργίου Νεκροταφείου Καισαριανῆς.
Ἡ σύζυγός του: Στέλλα. Τὰ παιδιά του: Κική καὶ Νίκος Τσικρικάς, Μαίρη Θεοδωρίδου. Τὰ ἐγγόνια του: Γιώργος, Θεόδωρος, Στέλλα. Τὰ ἀδέλφια του: Λευκοθέα Καλλιαρέκου, Πηνελόπη Χατζηβασιλειάδου, Ἑλένη Θεοδωρίδου, Κλειὼ καὶ Σεραφεὶμ Στυλιανοῦ, Ἀγγέλα καὶ Λάσκαρης Ἀντωνιάδου, Στέφανος καὶ Ἀγγελικὴ Ἐμμανουήλ, Ξένη καὶ Ἀνδρέας Ἡσαΐαδου. Τὰ ἐξαδέλφια. Τὰ ἀνήψια. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Τὸν πολυαγαπημένο μας σύζυγο, πατέρα, παπποῦ, ἀδελφὸ καὶ θεῖο
ΔΗΜΗΤΡΙΟΝ Γ. ΓΕΩΡΓΙΟΠΟΥΛΟΝ
Ἰατρὸν
θανόντα κηδεύομεν σήμερον Δευτέραν καὶ ὥραν 5.30 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Ἁγίων Κωνσταντίνου καὶ Ἑλένης τοῦ Νεκροταφείου Ζωγράφου.
Ἡ σύζυγος: Χαρίκλεια. Τὰ τέκνα: Ἀσπασία καὶ Ἀνδρέας Σταθακόπουλος. Οἱ ἔγγονοι: Θεώνη καὶ Κωστῆς Σπανός, Λίνα Σταθακοπούλου. Οἱ ἀδελφοί. Οἱ ἀνεψιοί. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Τὴν λατρευτήν μας σύζυγον, μητέρα, ἀδελφή, γιαγιὰ καὶ θεία
ΙΩΑΝΝΑ Ι. ΜΟΥΤΑΦΗ
ἐτῶν 61
ποὺ πέθανε τὸ Σάββατο 5.9.81 καὶ κηδεύομεν σήμερα Δευτέρα 7 Σεπτεμβρίου 1981 καὶ ὥραν 5 μ.μ. εἰς τὸν Ἱερὸν Ναὸ Νεκροταφείου Ἀναστάσεως Πειραιῶς.
Ὁ σύζυγος: Ἰωάννης. Τὰ παιδιά: Βασιλικὴ καὶ Σωτήρης Κουράντης, Γεώργιος καὶ Γιούλα, Θεόδωρος καὶ Σοφία, Νικόλαος Μουτάφης. Τὰ ἀδέλφια: Ρίτα Α. Ντάβαρη, Καίτη Γ. Καλιβάνου, Ἰωάννης, Μαρία Στεφάνου. Αἱ ἐγγόναι: Ἰωάννα, Ἠλέκτρα. Οἱ ἀνεψιοί. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Τὸν πολυαγαπημένο μας
ΣΤΕΛΙΟ Σ. ΠΑΠΑΔΑΚΗ
Δημοσιογράφο
θανόντα κηδεύουμε σήμερα καὶ ὥρα 6 μ.μ. ἀπὸ τὸ Α' Νεκροταφεῖο.
Ὁ υἱός: Σταῦρος Λουΐζας Παπαδάκη. Ἡ θεία Ἀλεξάνδρα Τεγοπούλου. Τὰ ἐξαδέλφια. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.
Ἡ οἰκογένεια δὲν θὰ δεχθεῖ συλλυπητήριες ἐπισκέψεις.

Τὸν λατρευτό μας σύζυγο, πατέρα, ἀδελφὸ καὶ θεῖο
ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΝ ΘΕΟΔ. ΓΙΟΓΚΑΡΑΚΗΝ
ἐτῶν 61
θανόντα κηδεύομεν σήμερον Δευτέρα καὶ ὥρα 5 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Νεκροταφείου Νέας Φιλαδελφείας (Κόκκινος Μύλος).
Ἡ σύζυγος: Ρόζα. Οἱ θυγατέρες: Χαρίκλεια, Γεωργία. Οἱ ἀδελφοί: Γεώργιος καὶ Ὄλγα Γιογκαράκη. Οἱ ἀνεψιοί. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Τὴν λατρευτή μας ἀδελφή, ἀνεψιὰ καὶ θεία
ΦΡΟΣΩ ΤΖΑΝ. ΦΙΛΙΠΠΑΚΟΥ
Τὸ γένος Γ. Στρατηγοῦ—Διδασκάλισσα
θανοῦσα κηδεύομεν σήμερα Δευτέρα καὶ ὥρα 5.30 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Νεκροταφείου Ν. Σμύρνης.
Οἱ ἀδελφοί: Γεράσιμος καὶ Καίτη Στρατηγοῦ, Δημήτρης καὶ Βασίλης Στρατηγός, Ἰσίδωρα Χ. Χρονοπούλου, Μαρία Ν. Φιλιππάκη, Βούλα καὶ Ἠλίας Πήλιος. Ἡ θεία: Ἀγγελικὴ Μπόμπολη. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Τὴν λατρευτή μας μητέρα, μάμμη, ἀδελφὴ καὶ θεία
ΕΙΡΗΝΗ ΔΑΜΑΣΚΗΝΟΥ
θανοῦσαν κηδεύομεν σήμερον Δευτέρα καὶ ὥρα 6 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Νεκροταφείου Ζωγράφου.
Τὰ τέκνα. Τὰ ἀδέλφια. Οἱ ἔγγονοι. Τὰ ἀνήψια.

Τοὺς πολυαγαπημένους μας
ΓΕΩΡΓΙΟΝ καὶ ΕΡΙΦΥΛΛΗ ΕΥΛΟΓΙΑ
καὶ τὰ ἀγγελούδια τους
ΦΩΤΕΙΝΗ καὶ ΛΕΥΤΕΡΗ
θανόντας αἰφνιδίως ἐξ αὐτοκινητικοῦ δυστυχήματος κηδεύομεν σήμερον Δευτέρα καὶ ὥρα 4.30 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Ἁγίου Κωνσταντίνου καὶ Ἑλένης Νεκροταφείου Ζωγράφου.
Οἱ γονεῖς: Ἐλευθέριος καὶ Ζαμπετὼ Εὐλογιά, Φωτεινὴ Σταθούδη. Οἱ ἀδελφοί: Μαρία καὶ Κώστας Τριβιζάς, Ἀντώνιος Εὐλογιάς, Ἀθανάσιος καὶ Γεωργία Εὐλογιά, Ἄννα καὶ Νικόλαος Κοκαράκης, Νικόλαος Εὐλογιάς, Αἰκατερίνη Σταθούδη, Γεώργιος Σταθούδης. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Τὴν λατρευτήν μας ἀδελφήν, ἀνεψιὰν καὶ ἐξαδέλφην
ΑΦΡΟΔΙΤΗ ΔΗΜ. ΚΟΥΡΠΑ
Ἐκ Χίου
θανοῦσα κηδεύομεν σήμερον Δευτέρα καὶ ὥραν 5.30 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Νεκροταφείου Ν. Φιλαδελφείας (Κόκ. Μύλος).
Ὁ ἀδελφός: Σταμάτης Κούρπας. Οἱ λ. συγγενεῖς.

Τὸν λατρευτόν μας σύζυγον καὶ πατέρα
ΝΙΚΟΛΑΟΝ ΜΑΡΚΙΔΗΝ
θανόντα κηδεύομεν σήμερον Δευτέραν καὶ ὥραν 5 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Α' Νεκροταφείου.
Ἡ σύζυγος: Τίνα. Τὰ τέκνα: Μαίρη Μαρκίδου, Ἔα καὶ Φωκίων Λαλέλλης, Οἰκογένειαι Κίμωνος Ξυδιᾶ, Δημητρίου Λαλέλλη καὶ Ἰωάννη Τσίτσα. Οἱ λ. συγγενεῖς.

Τὸν λατρευτόν μας σύζυγον, πατέρα, πάππον καὶ ἀδελφὸν
ΕΛΕΥΘΕΡΙΟΝ ΦΑΤΣΕΑΝ
ἐτῶν 69
θανόντα κηδεύομεν σήμερον Δευτέραν καὶ ὥραν 6 μ.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ τοῦ Νεκροταφείου Αγ. Ἀναργύρων Ἀττικῆς.
Ἡ σύζυγος: Ἄννα. Τὰ τέκνα: Σταυρούλα Φατσέα, Διομήδης καὶ Τέση Γιατρά, Ἀγγελικὴ Φατσέα. Ὁ ἔγγονος: Δημήτριος. Οἱ ἀδελφοί. Οἱ λ. συγγενεῖς.

## Μνημόσυνα

Ἐπὶ τῇ συμπληρώσει ἔτους ἀπὸ τὸν θάνατον τῆς ἀγαπημένης μας ἀδελφῆς
ΕΛΛΗΣ ΣΤ. ΒΕΝΙΟΥ
τὴν 6.9.81 ἐτελέσαμεν μνημόσυνο ἐπὶ τοῦ τάφου ἐν στενῷ οἰκογενειακῷ κύκλῳ καὶ προσφέραμε γιὰ τὴν μνήμη της 5.000 δρχ. εἰς τὸ Ἀντικαρκινικὸν Ἴδρυμα Πειραιῶς καὶ 5.000 δρχ. εἰς τὴν Ὀρθόδοξον Χριστιανικὴν Ἀδελφότητα Πειραιῶς ὁ «ΛΥΤΡΩΤΗΣ».
Οἱ ἀδελφοί: Δημήτριος Κουταβᾶς, Ἀνδρέας καὶ Μαρία Γιανούζη, Σοφία Μιχαλάτου, Μυρτὼ Κουταβᾶ.

Μὲ τὴ συμπλήρωση ἑνὸς χρόνου ἀπὸ τοῦ θανάτου τῆς ἀγαπημένης μας συζύγου, μητέρας, ἀδελφῆς, γιαγιᾶς καὶ θείας
ΕΛΕΝΗΣ Λ. ΔΗΜΑΡΑΤΟΥ
τελέσαμε μνημόσυνο στὴ Βούρμπιανη Κονίτσης.
Ὁ σύζυγος: Λουκᾶς Δημάρατος. Τὰ παιδιά της: Γιάννης καὶ Λία Δημαράτου, Κατερίνα Δημαράτου. Τὰ ἐγγόνια της. Τὰ ἀδέλφια της. Τὰ ἀνήψια της.

Μὲ τὴ συμπλήρωση 3 χρόνων ἀπὸ τοῦ θανάτου τῆς λατρευτῆς καὶ ἀξέχαστης μητέρας, ἀδελφῆς καὶ θείας
ΙΩΑΝΝΑΣ ΑΘΑΝ. ΛΙΑΡΟΜΜΑΤΗ
ἐτελέσαμε τὸ Σάββατο 5—9—81 σὲ στενὸ οἰκογενειακὸ κύκλο, μνημόσυνο γι' αὐτὴν καὶ τὸν λατρευτό μας πατέρα
ΑΘΑΝΑΣΙΟ Κ. ΛΙΑΡΟΜΜΑΤΗ
στὸν ἱερὸ ναὸ τοῦ Β' Νεκροταφείου Ἀθηνῶν.
Τὰ παιδιά τους: Μίμης - Μαίρη Λιαρομμάτη, Μπάμπης - Ρίτη Ρεπούση. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.

Μὲ τὴ συμπλήρωση χρόνου ἀπὸ τὸ θάνατο τῆς λατρεμένης μας
ΜΑΡΙΚΑΣ ΕΜΜ. ΠΕΡΑΚΗ
τελέσαμε σὲ οἰκογενειακὸ κύκλο μνημόσυνο στὸν τάφο της.
Ἡ οἰκογένειά της.

Ἐπὶ τῇ συμπληρώσει τριετίας ἀπὸ τοῦ θανάτου τοῦ λατρευτοῦ μας συζύγου, πατρὸς καὶ πάππου
ΜΙΧΑΗΛ ΠΑΡΑΣΚΕΥΑ
ἐτελέσαμε μνημόσυνο ἐπὶ τοῦ τάφου τὴν 4.9.81.
Ἡ σύζυγος: Βασιλική. Τὰ τέκνα: Σπυρίδων καὶ Μαίρη. Ὁ ἔγγονος: Μιχαήλ.

## Πένθη

Τὸν πολυαγαπημένον μας πατέρα, ἀδελφόν, θεῖον καὶ παππού
ΒΑΣΟΝ Α. ΡΟΖΑΚΗ
ἐτῶν 86 Ἔμπορον, Συντ. ναυτ. πράκτορα θανόντα ἐκηδεύσαμεν εἰς Γύθειον τὴν 6.9.1981.
Τὰ τέκνα: Θεόδωρος, Μαίρη Ροζάκη, Τάκης, Χριστίνα Ροζάκη, Θάλεια, Λάζαρος Γιαννόπουλος. Οἱ ἀδελφοί: Βάσος, Μυρσίνη Σαρελάκου, Ἰωάννης, Τασία Λαδοπούλου, Ἄννα Π. Λαδοπούλου. Οἱ ἔγγονοι. Οἱ ἀνεψιοί.

Τὸν λατρευτό μας σύζυγο, πατέρα, ἀδελφὸ καὶ θεῖο
ΝΙΚΟΛΑΟ Ν. ΑΡΓΥΡΟΠΟΥΛΟ
Ἀρχιτέκτονα — Μηχανικὸ
θανόντα κηδεύσαμε τὴ Παρασκευὴ 4 Σεπτεμβρίου.
Ἡ σύζυγος: Μαρία. Τὰ τέκνα: Παντελῆς Ἀργυρόπουλος, Ὄλγα καὶ Γιάννης Οἰκονομόπουλος. Οἱ ἀδελφοί: Σούλα καὶ Μανώλης Βουγιουκαλος, Γεωργία καὶ Γιάννης Χατζημιχελάκης. Ἡ μητέρα: Στέλλα Καγιουκλάκη. Οἱ ἀνεψιοί. Οἱ λοιποὶ συγγενεῖς.
Ἡ οἰκογένεια δὲν θὰ δεχθεῖ συλλυπητήριες ἐπισκέψεις.

Τὴν λατρευτήν μας σύζυγον, μητέρα, μάμμη καὶ θεία
ΠΑΝΔΩΡΑ ΣΑΝΙΔΑ
Φιλόλογο Καθηγήτρια
θανοῦσαν ἐκηδεύσαμε σήμερα Δευτέρα καὶ ὥρα 10.30 π.μ. ἐκ τοῦ ἱεροῦ ναοῦ Αγ. Κων)νου καὶ Ἑλένης τοῦ Νεκροταφείου Ζωγράφου.
Ὁ σύζυγος: Δῆμος. Τὰ τέκνα: Γιάννης, Μανώλης. Οἱ ἔγγονοι: Δημήτρης, Βασίλης, Δώρα, Δημάκης. Οἱ ἀνεψιοί. Οἱ λ. συγγενεῖς.

Τὸν πολυαγαπημένο μας πατέρα, παπποῦ, ἀδελφό, προπάππο καὶ θεῖο
ΓΕΩΡΓΙΟΝ Κ. ΒΑΡΒΑΛΟΥΚΑΝ
θανόντα ἐκηδεύσαμε τὸ Σάββατο 5.9.81 ἀπὸ τὸν ἱερὸ ναὸ Ἁγίου Κωνσταντίνου Πειραιῶς.
Τὰ τέκνα: Κώστας καὶ Ἑλένη Βαρβαλούκα, Μαρία καὶ Λευτέρης Καραμανῆς. Οἱ ἔγγονοι: Γιῶργος καὶ Τζόντυ Βαρβαλούκα, Νίκος Βαρβαλούκας, Ἰωάννα Βαρβαλούκα, Ρένα καὶ Τάσος Λασκαρίδης, Διαμαντὴς καὶ Λούλα Καραμανῆ, Γιῶργος Καραμανῆς. Ἡ ἀδελφή: Σεβαστὴ Παπαντωνοπούλου. Οἱ δισέγγονοι. Οἱ ἀνεψιοί.

## Εὐχαριστήρια

Ἡ οἰκογένεια τοῦ
ΙΩΑΝΝΗ Γ. ΣΤΕΦΑΝΙΔΗ
εὐχαριστεῖ ἀπὸ καρδιᾶς ὅλους ὅσους μὲ ὁποιονδήποτε τρόπο συμπαραστάθηκαν στὸ βαρὺ πένθος της.

Πάντας τοὺς καθ' οἱονδήποτε τρόπον συμμετασχόντας εἰς τὸ βαρὺ πένθος μας γιὰ τὸ θάνατο τῆς πολυαγαπημένης μας συζύγου, μητρός, θυγατρός, ἀδελφῆς καὶ θείας
ΜΑΡΙΑΣ ΜΠΟΖΑΝΑ — ΚΑΤΗΦΟΡΗ
Μαθηματικοῦ - Μετεωρολόγου
εὐχαριστοῦμε θερμῶς.
Ὁ σύζυγος: Δημήτριος. Τὰ τέκνα: Ἀκριβή, Ἑλένη. Ἡ μήτηρ: Ἑλένη Μποζάνα. Τὰ ἀδέλφια: Ἐπαμεινώνδας καὶ Ἀντωνία Μποζάνα, Εὐαγγελία καὶ Κλεάνθης Χανιώτου. Οἱ ἀνεψιοί.

## ΣΚΟΤΩΘΗΚΑΝ ΠΑΤΕΡΑΣ, ΜΑΝΑ ΚΑΙ ΤΑ ΔΥΟ ΠΑΙΔΙΑ

● Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελίδα 1

ριὸ Κολινδρὸ τῆς Κατερίνης —ἰδιαίτερη πατρίδα τῆς γυναίκας του— ὅπου παραθέριζε ἡ οἰκογένειά του.

Γύριζε γιὰ νὰ παραβρεθοῦν στοὺς γάμους τοῦ μικροῦ 25χρονου ἀδερφοῦ του Νίκου, ποὺ ἐπρόκειτο νὰ γίνουν στὶς 8 ἡ ὥρα, σὲ ἐκκλησία τοῦ Πειραιᾶ.

Ἀνάστατα ἦταν χθὲς βάδυ τὰ Ἄνω Ἰλίσια. Ὅλος ὁ κόσμος εἶχε βγεῖ στοὺς δρόμους, ρωτοῦσε, ἀναρωτιόταν σὰν χαμένος «πῶς εἶναι δυνατόν;».

Ὁ Γιῶργος ἦταν πολὺ γνωστὸς στὴν περιοχή, λόγω τῆς φύσης τῆς δουλειᾶς του. (Ἦταν ἀρτοποιὸς πολλὰ χρόνια. Εἶχε δικό του φοῦρνο ἐκεῖ). «Πολὺ ἀγαπητός, δικός μας ἄνθρωπος», —ἔλεγαν οἱ γείτονες.

«Ἦταν φουρνάρης ἐδῶ καὶ δέκα χρόνια. Ὅλοι τὸν ξέραμε. Εἶναι φοβερὸ αὐτὸ ποὺ ἔγινε. Δὲν μπορούσαμε νὰ τὸ πιστέψουμε. Ὅταν ἀνακοινώθηκε ἀπὸ τὴν τηλεόραση, ὅλος ὁ κόσμος ρωτοῦσε ἂν εἶναι ἀλήθεια...».

«Δὲν εἶναι κατάσταση αὐτὴ μὲ τὰ ἀτυχήματα. Κάτι πρέπει νὰ γίνει. Τώρα συνειδητοποιῶ πόση τραγικότητα κρύβουν οἱ καθημερινὲς εἰδήσεις. Κάθε μέρα καὶ κάποιος σκοτώνεται. Δὲν εἶναι δυνατὸ νὰ εἴμαστε ἡ πρώτη χώρα στὰ ἀτυχήματα. Κάτι φταίει. Κάτι πρέπει νὰ γίνει...».

### Ὁ θάνατος σκεπάζει τὴ χαρά...

Σὸ σπίτι τῶν γονιῶν νεκρικὴ σιγή. Δεκάδες ἄνθρωποι, ἐντελῶς ἀμίλητοι. Οἱ γονεῖς του δὲν μποροῦν ἀκόμη νὰ συνειδητοποιήσουν τὸ γεγονός. Περιμένουν μάτια διάφευσή του. Τὰ πέντε ἀδέρφια τοῦ νεκροῦ ἀποκαμωμένα κι αὐτὰ ἀπ' τὴ συντριβή. Δὲν μιλᾶνε.

Ὁ μόνος ποὺ βρῆκε τὸ κουράγιο νὰ μιλήσει ἦταν ὁ «μικρός»:

«Σήμερα παντρευόμουνα, σήμερα ἔφυγε γιὰ τὸ χαμὸ τοῦ ἀδερφοῦ μου καὶ τῆς οἰκογένειάς του. Δὲν τὰ ξέρω ὅλα αὐτά. Εἰδοποιήθηκα ἐγὼ πρῶτος. Εἶχε πάρει ἡ Ἀστυνομία λίγο πρίν, ἀλλὰ τὸ σήκωσε ὁ πατέρας μου καὶ φοβήθηκαν νὰ τὸ παρουσιάσουν. Πῆγα γελῶντας νὰ πάρω κοινώνησω... Εἶναι φοβερό, τὸ ἀπίστευτο, καί... Εἶναι φοβερό, δὲν μπορῶ, δὲν θέλω νὰ τὸ πιστέψω...».

Σήμερα τὸ πρωὶ ἔφεραν τὰ 4 πτώματα ἀπ' τὴ Λαμία γιὰ νὰ γίνει ἡ κηδεία τους, στὸ νεκροταφεῖο Ζωγράφου.

Ὅπως μάθαμε, τὸ Τμῆμα Τροχαίας Στυλίδας διενεργεῖ ἀνακρίσεις γιὰ τὸ δυστύχημα...

## Α. ΠΑΠΑΝΔΡΕΟΥ: Η ΜΑΧΗ ΕΧΕΙ ΚΡΙΘΕΙ ΟΡΙΣΤΙΚΑ

● Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελίδα 1

κέντρωση εἶναι τὸ Ναὶ στὴν Ἀλλαγή, τὸ Ὄχι στὴ Δεξιά!

Ὁ ἴδιος διάλογος συνεχίστηκε ἀσταμάτητα, σ' ὅλη τὴ διάρκεια τῆς ὁμιλίας τοῦ κ. Παπανδρέου, ποὺ κράτησε μιὰ ὥρα:

● Ἄρχισε στὶς 9 παρὰ 20', μὲ συνολικὴ καταγγελία τοῦ «βιοῦ καὶ τῆς πολιτείας» τῆς Δεξιᾶς στὴν Ἑλλάδα:

«Εἶναι πολλὲς οἱ δεκαετίες ποὺ κυβέρνησε ἡ Δεξιά, ποὺ ποδοπάτησε τὶς ἀνθρώπινες ἀξίες καὶ ὑπονόμευσε τοὺς δημοκρατικοὺς θεσμούς. Ἀλλὰ αὐτὴ τὴ φορά, τὴν πληροφοροῦμε: Ἔχει τερματίσει πιὰ τὸ ψωμί της, γιατὶ ὁ κυρίαρχος λαός, μὲ πρωτοπόρο τὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ. στὴν κυβέρνηση, θὰ ἔρθει στὴν ἐξουσία!...».

● Καὶ τελείωσε στὶς 10 παρὰ 20' μὲ τοῦτα τὰ λόγια, ποὺ μόλις ἀκούγοντουσαν μέσα στὶς ζητωκραυγές, τὰ συνθήματα, τὰ βεγγαλικὰ ποὺ ἔσκαζαν στὸν οὐρανό:

«Τώρα πιὰ εἶναι βέβαιο, ὅτι στὶς 19 Ὀκτωβρίου τὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ. θὰ εἶναι αὐτοδύναμο στὴν ἐξουσία. Ἀπὸ τὴν Πάτρα ξεκινήσαμε τὸ '64 τὴν πορεία ποὺ μᾶς ἔφερε στὰ πρόθυρα τῆς ἐξουσίας. Στὴν Πάτρα ζοῦμε τώρα τὴ δικαίωση τῶν μακρόχρονων ἀγώνων τοῦ λαοῦ μας, μὲ τὸ μήνυμα νίκης ποὺ στέλνει ἀπόψε ὁ λαὸς τῆς Πάτρας σὲ ὅλη τὴ χώρα.

»Αὐτὴ ἡ πρωτοφανὴς συγκέντρωση θὰ μείνει στὴν ἱστορία, σὰν τὸ ξεκίνημα γιὰ τὴ μεγάλη Ἀλλαγή. Μαζὶ θὰ προχωρήσουμε καὶ θὰ θεμελιώσουμε τὴν Ἑλλάδα τῶν ἐλπίδων μας.

»Στὴν Πάτρα θὰ γιορτάσουμε τὴ νίκη!...».

## ΤΟ ΠΑΣΟΚ ΠΡΩΤΟΠΟΡΟ ΓΙΑ ΤΗ ΜΕΓΑΛΗ ΑΛΛΑΓΗ

● Συνέχεια ἀπὸ τὴ σελίδα 3

τοὺν τὸν σημερινὸ καλπάζοντα πληθωρισμό. Ἐπείγει βέβαια καὶ ἡ ἐξυγίανση τῶν μεγάλων ὑπερχρεωμένων ἐπιχειρήσεων ποὺ ἀδυνατοῦν σήμερα νὰ ἀντιμετωπίσουν τὶς ὑποχρεώσεις τους στὸ τραπεζικὸ σύστημα.

Μὲ τὸν ἐκσυγχρονισμὸ τοῦ τραπεζικοῦ συστήματος καὶ τὴν διαμόρφωση μιᾶς νέας ἀναπτυξιακῆς πιστωτικῆς πολιτικῆς, θὰ ἀπελευθερώσουμε καὶ θὰ κινητοποιήσουμε τὸ τεράστιο δυναμικὸ τῆς ἰδιωτικῆς πρωτοβουλίας —κι ἰδιαίτερα τοὺς μικρομεσαίους ἐπιχειρηματίες, τοὺς βιοτέχνες καὶ τοὺς ἐπαγγελματίες.

Μεσοπρόθεσμα θὰ προωθήσουμε τὴν καθετοποίηση τῆς βιομηχανίας καὶ τὴν ἀνάπτυξη τῶν πιὸ σύγχρονων κλάδων ὑψηλῆς τεχνολογίας —ποὺ οὔτε μεγάλα κεφάλαια, οὔτε ἐνέργεια ἀπαιτοῦν, ἐνῶ εἶναι ταυτόχρονα ἀποφασιστικῆς σημασίας στὴν πολεμικὴ βιομηχανία τῆς χώρας μας.

Μὰ ἴσως ὁ πιὸ σημαντικὸς τομέας γιὰ τὸ ΠΑΣΟΚ εἶναι ἡ ἀγροτικὴ οἰκονομία. Τὸ ξαναζωντάνεμα τῆς ἑλληνικῆς ὑπαίθρου μὲ τὴν προγραμματισμένη ἀποκέντρωση τῆς οἰκονομικῆς δραστηριότητας καὶ τὴ διαμόρφωση τοῦ ἐθελοντικοῦ ἀγροτοβιομηχανικοῦ συνεταιρισμοῦ, ἀποτελεῖ κυρίαρχο στόχο στὴν ἀναπτυξιακὴ στρατηγικὴ τοῦ ΠΑΣΟΚ.

Ἡ ὑπανάπτυξη τῆς χώρας μας —ἔργο τῆς Δεξιᾶς ποὺ κυβέρνησε τὸν τόπο γιὰ δεκαετίες— εἶναι ἐξόφθαλμη στὴν παιδεία, τὴν κοινωνικὴ πρόνοια καὶ τὴν ἰατρικὴ περίθαλψη. Ἡ ἀναχρονιστικὴ παιδεία, οἱ συντάξεις πείνας γιὰ τὸν ἀγρότη μὰ καὶ γιὰ τὴν μεγάλη πλειοψηφία τῶν ἐργαζομένων, ἡ πρωτόγονη καὶ προκλητικὴ στὴν ἀνισότητά της ἰατρικὴ περίθαλψη, ἐπισφραγίζουν τὴν ἀντιλαϊκὴ πολιτικὴ ποὺ ἀκολούθησαν οἱ κυβερνήσεις τῆς Δεξιᾶς. Καὶ εἶναι γιὰ ἕνα σοσιαλιστικὸ κίνημα γιὰ τὸ ΠΑΣΟΚ, πρώτιστο χρέος νὰ προχωρήσει μὲ τὸν γρηγορότερο δυνατὸ ρυθμὸ στὴν ριζικὴ ἀναδιαμόρφωση τῆς κοινωνικῆς καὶ ἐκπαιδευτικῆς πολιτικῆς.

Μὲ τὴν κινδυνολογία ἡ Νέα Δημοκρατία ἐπιχειρεῖ νὰ παραμορφώσει τὴν ἱστορία καὶ νὰ διαστρεβλώσει τὴν πραγματικότητα. Ἐκεῖ ἔχει ὁδηγήσει ἡ ἀπόγνωση καὶ ὁ πανικός. Δὲν κινδυνεύει ἡ Δημοκρατία. Κινδυνεύει ἡ Νέα Δημοκρατία. Δὲν κινδυνεύει ἡ ἰδιωτικὴ πρωτοβουλία. Κινδυνεύει νὰ χάσει τὰ προνόμιά της ἡ ντόπια καὶ ξένη ὀλιγαρχία — ποὺ κατευθύνει τὴν πολιτικὴ τῆς Δεξιᾶς καὶ λυμαίνεται τοὺς κόπους καὶ τὸν ἱδρῶτα τοῦ ἑλληνικοῦ λαοῦ.

Δίδυμη ἀδελφὴ τῆς κινδυνολογίας εἶναι ἡ πολιτικὴ τῆς ΚΑΜΕΝΗΣ ΓΗΣ. Κάθε μέρα, κάθε βράδυ στὴν τηλεόραση, ὁ πρωθυπουργὸς καὶ οἱ ὑπουργοί του θεμελιώνουν, ἐγκαινιάζουν καὶ μοιράζουν ἐπιταγές. Οἱ ἀπρογραμμάτιστες παροχὲς τὴν τελευταία στιγμή, τὴν ὥρα ποὺ πνέει τὰ λοίσθια ἡ Νέα Δημοκρατία, ἀποτελοῦν πρόκληση γιὰ τὸν ἑλληνικὸ λαό. Πρόκληση γιατὶ εἶναι σαφὴς ἡ προσπάθεια ἐξαγορᾶς ψήφων. Ὁ ἀδιμος λαός μας θὰ δώσει τὴν ἀπάντησή του σ' αὐτὸ τὸ ἀνεύθυνο καὶ κωμικὸ παιχνίδι, θὰ δώσει τὴν συντριπτική του ἀπάντηση στὶς 18 Ὀκτώβρη.

Ἀπευθύνομαι ἀπόψε ἀπὸ τὴν Πάτρα σ' ὅλους τοὺς μὴ προνομιούχους Ἕλληνες, ποὺ μοχθοῦν, παράγουν καὶ δημιουργοῦν. Σ' ὅλους ἐκείνους ποὺ ἀναρωτιοῦνται καὶ προβληματίζονται γιὰ τὸ δικό τους σήμερα καὶ τῶν παιδιῶν τους τὸ αὔριο. Σ' ὅλους ἐκείνους ποὺ ἀπορρίπτουν τὴν ἀκινησία, τὶς πλάνες ὑποσχέσεις, τὴν σήψη καὶ τὴν φθορὰ τῆς Δεξιᾶς. Σ' ὅλους ἐκείνους ποὺ βαρέθηκαν τὴν μίζερη πραγματικότητα τῆς Δεξιᾶς. Σ' ὅλους αὐτοὺς τὸ ΠΑ.ΣΟ.Κ. ὑπόσχεται, πὼς μὲ τὴν νίκη του στὶς 18 Ὀκτώβρη θὰ μποῦν στὴν τροχιὰ τῆς Ἐλπίδας γιὰ ἕνα σίγουρο, δημοκρατικό, ἐλεύθερο, εἰρηνικό, σοσιαλιστικὸ μέλλον.

Τὸ ΠΑΣΟΚ ἐκφράζει αὐθεντικὰ καὶ ἀπαλάντευτα:

— τὴν ἐλπίδα μιᾶς γενιᾶς ποὺ ἤθελε, μποροῦσε ἀλλὰ δὲν ἀξιώθηκε.

— τὴν πίστη μιᾶς γενιᾶς ποὺ διδάχτηκε καὶ ὡρίμασε

— τὸ ὄνειρο μιᾶς γενιᾶς ποὺ ἔρχεται καὶ ἀπαιτεῖ.

Αὐτὲς οἱ 3 γενιές, ποὺ ἀποτελοῦν μιὰ ἀξεπέραστη ἑλληνικὴ πραγματικότητα, τροφοδοτοῦν τὸ ΠΑΣΟΚ μὲ τὴν ὥριμη πεῖρα, τὴ γνώση, τὴ δύναμη, τὸ ἀνανεωτικὸ σφρίγος καὶ τὸν ἐνθουσιασμό.

Τὸ σύνθημα ΛΑΟΣ - ΠΑΣΟΚ στὴν ΕΞΟΥΣΙΑ, δὲν εἶναι κομματικὸ κατασκεύασμα, ἀλλὰ λαϊκὴ ἐπιταγή. Στὶς σημερινὲς συνθήκες τὸ ΝΑΙ στὴν ΑΛΛΑΓΗ δὲ χωράει ὑπεκφυγὲς καὶ μεταθέσεις.

Δὲν μπορεῖ καὶ δὲν πρέπει νὰ ὑποτάσσεται σὲ ἀτελέσφορες σκοπιμότητες.

Γι' αὐτὸ καλοῦμε ὅλους τοὺς δημοκράτες, τοὺς προοδευτικούς, τοὺς πατριῶτες νὰ ἑνώσουν — χωρὶς κομματικὲς προκαταλήψεις — τὴ φωνή τους καὶ τὴν δύναμή τους μὲ τὸ ΠΑΣΟΚ. Καλοῦμε τοὺς μὴ προνομιούχους Ἕλληνες, τὸν ἐργάτη, τὸν ἀγρότη, τὸν μισθωτό, τὸν βιοτέχνη, τὸν ἐπαγγελματία, τὶς γυναῖκες καὶ τὴ νέα γενιὰ νὰ κηρύξουμε ΕΔΩ καὶ ΤΩΡΑ

τὸ πάντρεμα τῆς πίστης μὲ τὴν ἐλπίδα, τῆς ἐπιθυμίας μὲ τὴν πραγματικότητα
τὴν ταύτιση τοῦ ΘΕΛΩ μὲ τὸ ΜΠΟΡΩ, τοῦ ΑΓΩΝΑ μὲ τὴ ΝΙΚΗ.

Ἡ ὥρα ἦλθε — ποὺ ὁ δημοκρατικὸς ἑλληνικὸς λαὸς μὲ τὴν ψῆφο του στὶς 18 θὰ θέσει τέρμα στὴν μονοκρατορία τῆς Δεξιᾶς καὶ θ' ἀνοίξει διάπλατη τὴν λεωφόρο ποὺ ὁδηγεῖ στὴ ΜΕΓΑΛΗ ΑΛΛΑΓΗ».

### Ὁ κ. Γ. Ράλλης

Ὁ πρωθυπουργὸς κ. Γ. Ράλλης, ἀπαντῶντας στὸ λόγο τοῦ κ. Παπανδρέου, ἔκανε τὴν ἀκόλουθη δήλωση:

«Ὁ Πρόεδρος τοῦ ΠΑΣΟΚ σὲ πρόσφατη δήλωσή του εἶχε πεῖ ὅτι ὁ προεκλογικὸς ἀγώνας πρέπει νὰ διεξαχθεῖ μὲ εὐπρέπεια, δημοκρατικὸ ἦθος καὶ μὲ ἀντιπαράθεση ἐπιχειρημάτων. Καὶ στὸν πρῶτο προεκλογικὸ λόγο τῶν Πατρῶν ἀπέδειξε τὴν «συνέπεια» του: στὴ δημαγωγία πρόσθεσε καὶ τὴ λασπολογία.

Λησμονεῖ, ὅμως, ὅτι ὅταν εἶχε καὶ πάλι — περίπου πρὸ δύο μηνῶν — ἀναφερθεῖ σὲ σκάνδαλα, τὸν προκάλεσα νὰ ἔλθει στὴν Βουλὴ καὶ — μὲ πλήρη τηλεοπτικὴ κάλυψη — νὰ καταγγείλει αὐτὰ ποὺ λέει, ὅτι γνωρίζει. Καὶ ἀρνήθηκε νὰ ἀνταποκριθεῖ στὴν πρόκληση...

Τὸν προειδοποιῶ γιὰ τελευταία φορὰ ὅτι ἂν ἐπιμείνει σ' αὐτὸν τὸν δρόμο δὲν ἔχω καμιὰ ἀντίρρηση, ἀλλὰ νὰ εἶναι βέβαιος ὅτι δὲν θὰ εἶμαι ἐγὼ ποὺ θὰ μετανοιώσω».